



Hofweihnacht: Viel Platz und gute Stimmung

Angenehmer Flair und zahlreiche Angebote auf der Hofweihnacht in Oberlohe

Albaching (gg) - Der neue Standort scheint gut anzukommen. Nachdem die Waldweihnacht in Oberdieberg nicht mehr zustande gekommen ist, hat sich eine interessante Alternative herauskristallisiert: Die Hofweihnacht in Oberlohe.

Auf dem gesamten Hofgelände der Familie Oexle wurden mehr knapp 30 Stände aufgebaut und in weihnachtliches Licht getaucht. Für die Besucher war schon von Weitem das beleuchtete Windrad und die Hofstelle zu erkennen. Der weihnachtliche Flair lockte dann auch zahlreiche Gäste zur Hofweihnacht.

Die Resonanz war auch dementprechend. Viele Besucher, die auch schon die Waldweihnacht in den letzten Jahren besuchten, brachten es auf den Punkt: „Das ist zwar nicht die Waldweihnacht, aber hier ist viel mehr Platz und deshalb auch kein Gedränge. Die



Viel Weihnachtsbeleuchtung und zahlreiche Stände zogen die Gäste zum Oexle-Hof in Oberlohen. Obwohl die Aktion sehr kurzfristig angelaufen ist, kamen viele Besucher. Foto: Barth

Zu Gast in Bruckhäusl

Schützen besuchen
Patenverein Seite 9

Erfolgreich im Kustradfahren

Mädchen der Soli an
der Spitze Seite 13

„New Age“ spielt im Dom

Albachinger Musiker
in Freising Seite 17

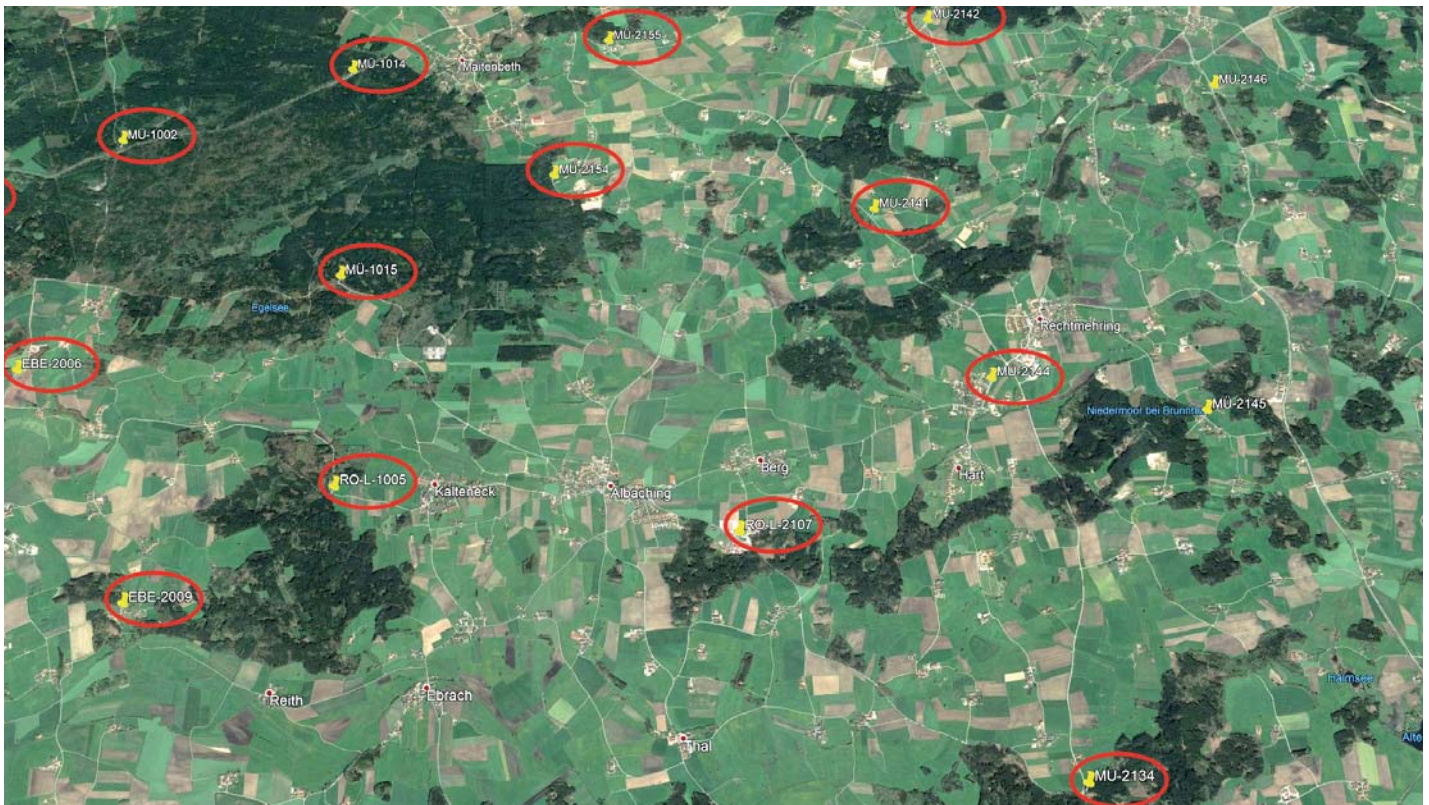


Die Stände wurden zum Teil in den Stadel integriert. Oben links die Bühne der Musikanten. Im Vordergrund das Häuschen der Metzgerei Sewald und rechts daneben der Glühweinstand der Gastgeberin Chatal Oexle. Foto: Vital

Stimmung ist hervorragend und der alte Stadel und die Hofstelle sind einmalig“.

Sehr interessant war auch das Angebot. Nicht nur Verzehrstände, sondern viele Verkaufsstände mit allerlei Geschenkartikeln, Schnitzereien oder Gebrauchsgegenständen füllten den Hof. Auch das musikalische Programm konnte sich sehen lassen. Kinder- und Erwachsenenchor, Gospel und Weihnachtslieder umrahmten die Hofweihnacht.

Da kann man nur hoffen, dass der Markt auch im kommenden Jahr wieder seine Tore öffnet und die Größe und Bekanntheit der Waldweihnacht erreicht. Zumindest hat die Hofbesitzerin Chantal Oexle dann mehr Zeit für die Vorbereitung und die Mundpropaganda von diesem Jahr wird auf jedem Fall gut tun.



Eine Übersicht der Rettungspunkte im Verbreitungsgebiet des Nb-Magazins. Infos zu den Rettungspunkten rechts im Artikel.
Quelle/Repro: Google/Kuratorium für Waldarbeit

DER NASENBÄR ERZÄHLT...



Es „weihnachtet“ sehr...

Überall rauscht einem der Konsum zu dieser Zeit entgegen. Es scheint fast so, als ob jeder Anbieter eines Produktes von einem erwartet seine Waren abzunehmen. Kommt es nur mir so vor oder geht es anderen auch so? Es überkommt einem der Eindruck, als ob das Heil der Welt darin liege einfach nur schnell zu konsumieren. Doch ich denke, Weihnachten geht auch anders. Ich möchte behaupten das dieser, von der Werbeindustrie uns eingebrachte Konsumwahn, von niemandem benötigt wird. Es gibt dieses sogenannte „Verkaufsfernsehen“, in dem man sogar Fleisch und Wurst anbietet, selbst Weihnachtsplätzler werden dort angeboten. Haben die Leute die dort etwas bestellen keinen Kontakt zu einem Metzger, bzw. Bäcker oder backen die daheim keine Plätzler? Selber machen ist eh besser. Unabhängig von der Tatsache, dass uns unsere Metzger und Bäcker eh schon zu dieser Zeit ein größeres Sortiment präsentieren, fällt mir kein Grund ein etwas von diesen Verkaufskomödianten zu ordern. Und wer noch ein Weihnachtsgeschenk sucht, dem empfehle ich

den Besuch umliegender Weihnachts- und Handwerksmärkte. Man geht mit der Familie oder Freunden dort hin, hat ein gemeinsames schönes Erlebnis und die Möglichkeit ein persönliches Geschenk zu finden. Es muss ja nicht viel kosten, denn der Gedanke zählt und nicht die ausgegebene Summe. Seien wir uns doch mal ehrlich. Wer von uns schon mal so ein persönliches Geschenk erhalten hat, denkt noch sehr viel länger an dieses. Länger auf jeden Fall, als an eines was „im vorbeigehen“ oder bei einem dieser Verkaufskomödianten geordert wurde. Im übrigen finde ich die Aussage, dass man noch ein Geschenk „besorgen **müsse**“ mehr als bedenklich. Schenken sollte eine Sache sein, die man gern macht. Sobald eine Art von Verpflichtung dahinter steht, finde ich sie schon fast ein wenig heuchlerisch. Ein Geschenk soll den Beschenkten erfreuen und nicht den Schenkenden beruhigen.

In diesem Sinne wünsche ich euch allen eine schöne „staade Zeit“ und ein frohes Fest.

Euer Nasenbär (rw)

Impressum:

Stand: 06/2017

Herausgeber: Nasenbach-Verein zur Förderung von Kultur, Sport und Dorfgemeinschaft in Albaching und Umgebung e.V. („Nb-Verein“); gegründet am 25.11.1991

Vorstandschafft: 1. Vorstand: Günther Müller - 2. Vorstand: Ulrich Vital - Kassier: Günter Ganslmeier - Schriftführer: René Pfeifer - Beisitzer: Günter Haller, Wulf Heumann, Christian Rinner und Ralf Wagner

Redaktion (re): Günter Ganslmeier (gg), Franz Konrad (fk), Günther Müller (gm), Christian Rinner (cr), Ulrich Vital (uv) und Johannes Wimmer (jo)

Ständige Mitarbeit Redaktion & Organisation: Markus Bauer (mb), Annemarie Binsteiner, Christian Fleidl (cf), Stefan Fleidl (sf), Wulf Friesinger jun. (wfj), Rosi Fürst (fr), Rita Ganslmeier, Boyosi Gugg, Günter Haller (gh), Walfr. Heumann (whj), Cilly Kromer (ck), Helmut Maier (hm), Stefan Meidert (mei), Fritz Müller (fm), Resi Müller, Daniel Neumann (dn), Rita Neumann (ne), René Pfeifer (pf), Bärbel Fitzmaier (bp), Andreas Purtz (ap), August Seidinger jun. (as), Alfred Trautbeck, Gerty Trautbeck (cw), Anastasia Trenkler (at), Gitti Tröstl (gt) und Ralf Wagner (rw)

Freie Mitarbeit: Richard Barth (br), Peter Bachmaier (pb), Georg Barth, Axel Berkemann (ab), Marianne Brader, Doris Dietze (dd), Josef Ebersberger (je), Elisabeth Edlbergmeier (ee), Christian Freundl (fr), Regina Ganselmeier (reg), Brigitte Haider (hb), Melina Haller, Sylvia Liebmann (sl), Franz Manzinger (fxm), Anton Mayer jun., Franz Merkle (mer), Andreas Moser (mo), Günther Müller (Maitenbeth/nn), Vincent Neumann, Sieglinde Ober (so), Klaus Oberpichler (kl), Michael Posselt (pm), Anni Pscheidt, Lorenz Richterstetter (ri), Elisabeth Sanftl, Bernhard Schmid (bs), Michael Schubert (mis), Thomas Stark (th), Veronika Strasser (vs), Jessica Vital-Robarge (jvr), Maria Vital, Tobias Wagner (tw), Regina Wierer (wg), Anton Wimmer (aw) und Martin Ziel (zi)

Internet: Christian Rinner • **Internetseite:** www.nasenbach.de

Anzeigenannahme u. -bearbeitung, Kassenführung, Technik:
Günter Ganslmeier, Tel. 08076 / 88 99 80, e-Mail: ganslmeier@mnc-tec.de

Abonnement-Abrechnung und -Vertrieb:

Redaktionsbüro: Floriansweg 2, 83544 Albaching (im Feuerwehrhaus)
Telefon 08076 / 72 86 - Telefax 08076 / 88 99 87

e-Mail: nb-verein@albaching.de
Bankverbindung: Raiffeisenbank RSA eG, BLZ 701 695 24, KTO 124 206
IBAN/BIC: DE 95 7016 9524 0000 1242 06 / GENO DE F1RME
Auflage: 1.000 Exemplare
Druck: Offsetdruck Max Brummer GmbH, 85570 Markt Schwaben

Das Nasenbach-Magazin erscheint seit 3. Juli 1990 jeden ersten Dienstag im Monat (außer August) und wird in hundert Prozent ehrenamtlicher Arbeit erstellt.

Verbreitungsgebiet:

Das Nb-Magazin erscheint in den Gemeinden Albaching, Rechmehring und Maitenbeth, sowie in den Ortschaften St. Christoph, Ebrach und Forsting. (Das Nb-Magazin ist in den Geschäften und Banken im Verbreitungsgebiet kostenlos zu beziehen; für freiwillige Spenden bedanken wir uns herzlich.)

Wir bedanken uns bei allen, die am Entstehen des Nb-Magazins mitgewirkt haben. Für unverlangt eingesandte Manuskripte keine Gewähr. Anonym abgegebene Artikel werden grundsätzlich nicht abgedruckt. Vervielfältigung nur mit Erlaubnis der Nb-Redaktion/Nb-Vorstandschaft.





Große Spendenaktion der RSA zum Jahresende

24.000 Euro wurden an Vereine und Gruppierungen verteilt

Albaching/Rechtmeiring - Zur jährlichen Spendenübergabe luden Ende November die Vorstände der RSA-Bank Johann Posch, Thomas Rinberger und Alfred Pongratz ein. Im Blickpunkt standen diesmal hauptsächlich die Vereine und Organisationen, die viele unserer Kinder und Jugendlichen betreuen. Das sind zum Beispiel die örtlichen Sportvereine, die allesamt jeweils 2.000 Euro entgegennehmen konnten. Da diese Vereine ihr sportliches Angebot laufend erweitern und aktualisieren, fallen regelmäßig

neue Ausgaben an. Die Grundschulen in Rechtmeiring, Soyen und Albaching freuten sich über jeweils 1.000 Euro, womit dringend benötigtes Schulmaterial besorgt werden kann. Zusätzlich erhielten sie für die bereitgestellte Mittagsbetreuung der Kinder weitere 500 Euro. Auch die vier Kindergärten in unseren Gemeinden sind dringend auf Hilfe angewiesen. Dazu spendet die Bank ebenfalls jeweils 1.000 Euro, um die Ausstattung mit Spielgeräten zu verbessern. Und die örtlichen Eltern-Kind-

Gruppen wurden ebenfalls nicht vergessen. An diese Einrichtungen gingen insgesamt 2.500 Euro. Ein besonderes Spendengesuch erreichte die Bank erst Ende Oktober vom Pfarrgemeinderat in Albaching. Anlässlich der dringend nötigen Restaurierung der über 100 Jahre alten Mutter-Anna-Fahne der Pfarrei sagte die Bank spontan 1.000 Euro Spende zu. Aber auch für die Freiwillige Feuerwehr Rechtmeiring, die KLJB Albaching und Rieden, und der Schützenverein Waldwinkel-Brand freuten sich über jeweils

500 Euro, die auf einer kürzlich von der Bank durchgeführten Veranstaltung zugesagt wurden. Da ein Teil der Geldspenden auch vom Gewinnsparverein der bayer. Genossenschaftsbanken stammt, ermöglichen alle Kunden der Bank, die am Gewinnsparen teilnehmen, diese großzügige Unterstützung der Vereine. Die Bankvorstände bedankten sich bei den geladenen Gästen für ihre wertvolle Arbeit, und freuten sich mit ihnen über die finanziellen Hilfen.

Veronika Strasser

Was sind Rettungspunkte?

Albaching (re) - Forstliche Rettungspunkte sind definierte Orte im Wald, die mithilfe von Koor-

dinatenangaben Treffpunkte beschreiben. Im Falle eines Unfalls können diese Treffpunkte bei der Kommunikation des Verunfallten bzw. eines Helfers mit dem Rettungsdienst genutzt werden, um das Auffinden des Unfallortes zu erleichtern.

Die Ausweisung der Koordinatentreffpunkte kann mit fest im Wald montierten Schildern oder virtuell, d.h. als reine Koordinatenangabe erfolgen. Rettungspunkte mindern kein Unfallrisiko, sondern dienen vor allem ortsunkundigen Personen der besseren Orientierung und Beschreibung Ihres Standortes im Wald. Geschaffen wurden forstliche Rettungspunkte im Rahmen der „Rettungskette Forst“. Die Rettungskette Forst beschreibt die Maßnahmen und Schritte vom Beginn der ersten Hilfe bis zur Versorgung durch die Rettungsdienste.

Die hiesigen Rettungspunkte sind in der Karte links aufgezeigt.





Madame Chocolat

Schokolade, Nougat, süße Leckereien
100% Handarbeit, beste Rohstoffe
-bekannt von der Oibichner Waldweihnacht-

Ganzjährig erhältlich bei:

- **NEU:** Metzgerei Sewald, Albaching (Di, Do, Fr, Sa)
- Früchte-Eck Larasser, Haag (Mo, Di, Do, Fr, Sa)
- Irmi's Extrig's, Pfaffing/Steinhart (Di, Fr, Sa)

oder direkt: 0151/17 45 07 36
email: madamechocolat26@googlemail.com
Homepage: www.madame-chocolat.de



Franz Bauer
Baggerbetrieb

Franz Bauer, Brandstätt 3a, 83533 Edling
Tel: 08076 - 91 87 555
Erdarbeiten aller Art

Abbruch v. Beton - Mauer - Innenräume
Rodung v. Hecken - Sträucher - Bäume
Was IHNEN einfällt, graben WIR aus !!!



„Wasser marsch“ am Dorfweiher

Albaching (gg) - Wird's was mit dem Eislaufen zu Weihnachten? Mit dieser Frage sind wir an Bürgermeister Sanftl herangetreten. Da es Schwierigkeiten mit den Unternehmen gab, die den Schlamm absaugen sollten, wurde vor kurzem eine neues Unternehmen engagiert, so Sanftl. Jetzt sieht es gut aus und wenn alles passt, werden in den ersten beiden Dezemberwoche der Schlamm abgesaugt und die Steine für die Böschung an der Insel gesetzt. „Wasser marsch“ wird es dann wohl in der dritten Dezemberwoche heißen und pünktlich zu den Weihnachtsferien könnte der Weiher wieder voll sein. Ob es dann genügend kalt für's Eis wird, kann Franz Sanftl aber nicht garantieren.

Foto/Text: Barth / gg

Abwechslung im Senioren-Alltag

Albaching - Vorab ein wichtiger Hinweis! Zu diesen regelmäßigen Treffen an jedem dritten Dienstag im Monat sind selbstverständlich alle Seniorinnen sowie Menschen mit Behinderung eingeladen. Am 21. November nachmittags trafen sich wieder drei Frauen und vier Männer, um miteinander zu raten, zu spielen und um Sprichwörter zu erraten. Bei Kartenspiel (Watten) oder Brettspiel (Mensch ärgere dich nicht) wurde wieder viel gelacht und jede/jeder gab sein Bestes, um zu gewinnen. Aber nicht der Sieg sondern das Miteinander steht an erster Stelle. Diese Treffen sollen eine kleine Abwechslung im Senioren-Alltag sein und das Miteinander fördern. So freue ich mich immer wieder neue Gesichter begrüßen zu dürfen und über die, die regelmäßig teilnehmen. Einladen darf ich wieder ganz herzlich alle Seniorinnen und

Senioren und Menschen mit Behinderung zu unserem nächsten Treffen am 19. Dezember. Wieder geht ein Jahr zu Ende und ich meine für ältere Menschen vergeht die Zeit immer noch schneller. Ein persönlicher Rückblick ins vergangene Jahr zeigt uns, wie nahe Freud und Leid, Kummer und Schmerz beieinander liegen. Was die Zukunft bringt wissen wir nicht, aber wir können das unsere dazu tun, es zu gestalten und anzunehmen. Ändern kann man es eh nicht! So wünsche ich allen Seniorinnen und Senioren und Menschen mit Behinderung viel Kraft und Gottes reichen Segen für das neue Jahr. Mögen uns noch viele gemeinsame und schöne Stunden an den regelmäßigen Senioren-Treffen geschenkt sein! Eurer Senioren- und Behinderten Beauftragter der Gemeinde Albaching

Reinhold Lindner

Freiwillige Feuerwehr mit vielen Einsätzen

Albaching (gg) - Großes Engagement zeigen die Mitglieder der Albachinger Freiwilligen Feuerwehr. Um das einmal zu verdeutlichen hat Stefan Schwimmer auf Nachfrage vom Nb-Magazin die Liste der Einsätze und Übungen von einem Monat aufgezählt. Eine verantwortungsvolle Auf-

gabe, die den Einsatz zu jeder Tages- und Nachtzeit fordert. Deshalb darf an dieser Stelle auch ein Dank an die vielen ehrenamtlichen Feuerwehrleute ausgesprochen werden. In der Tabelle stehen die Kürzel „P“ für die Teilnehmenden Personen und „F“ für die Anzahl der Fahrzeuge.

Datum	Art	Anfang	Ende	P	F
04. Sep	Übung 2. Gruppe	19:30	21:30	17	3
06. Sep	PKW Unfall (Überschlag)	17:13	18:54	6	3
06. Sep	Besprechung wegen neuen Auto	20:00	24:00	10	
11. Sep	Übung Leistungsabzeichen	19:00	22:00	11	2
14. Sep	Übung Leistungsabzeichen	19:00	22:00	11	2
18. Sep	Übung 3. Gruppe	19:00	21:30	20	3
18. Sep	Übung Leistungsabzeichen	19:00	22:00	11	2
21. Sep	Übung Leistungsabzeichen	19:00	22:00	11	2
23. Sep	Medizinischer Notfall	00:27	00:55	6	1
23. Sep	Motoradunfall	16:21	19:51	12	3
25. Sep	Übung Leistungsabzeichen	19:30	22:00	11	2
27. Sep	Generalprobe Leistungsabz.	19:00	21:00	11	2
28. Sep	Prüfung Leistungsabzeichen	19:00	21:00	11	2
29. Sep	LKW Unfall	17:09	00:40	10	2
01. Okt	PKW Unfall Person eingeklemmt	18:28	20:20	18	3



Platz für die „Letzte Ruhestätte“

Albaching - Zügig voran gehen die Bauarbeiten am Friedhof. Vielfältige Erdbewegungen sind nötig, um die letzte Ruhestätte vorzubereiten. Die Wege und Betonriegel für die Grabsteine sind soweit fertiggestellt. Der Gemeinderat beschloss jedoch, die alte Friedhofsmauer nicht zu sanieren, da Kosten in keinem Verhältnis stehen. Gebaut werden zahlreiche Erdgräber, aber auch zwei Urnenwände und zwei Bereiche für Urnengräber.

Text/Foto: gg/Barth



Die Radl Checker

Wir checken nicht nur – wir reparieren auch!

Fahrrad-Reparaturen aller Art
Hol- und Bringservice nur 9,90 €

Immer mobil für Sie erreichbar:

Andreas Jacobi 01577 – 70 90 775

Markus Staudinger 0151 – 53 68 41 02

Dorfstraße 2

83544 Albaching

Tel: 08076 – 18 95

Fax: 08076 – 85 89

Werkstatt:

Harraß 1/Albaching

die-radl-checker@gmx.de

Franz Spötzl Gm
bH

Heizöl • Diesel • Pellets

Münchner Str. 2
83539 Forsting

Telefon: 0 80 94 / 710 und
0 80 94 / 90 79 79

Meldungen aus dem Gemeinderat

Der Gemeinderat Albaching beschließt, die Errichtung eines **Bushäuschen** für die Haltestelle Schacha sowie die entsprechenden Fördermittel zu beantragen und genehmigt gleichzeitig die hierfür notwendige Vorfinanzierung.

Der **Gehweg Richtung Doktorberg** soll noch in diesem Jahr begonnen werden und erhält eine Straßenbeleuchtung.

Die **Holzleitplanken am Dorfweiher** sollen ausgebaut werden. Der Auftrag wurde an die Firma Deuschl vergeben.

Die **Renaturierungsarbeiten** am Nasenbach rund um das Kneippbecken sind abgeschlossen. Es wurde versucht, den Wasserlauf zu bremsen und Brut-Möglichkeiten für die Gewässerbewohner zu schaffen.

Albaching (gg) - Kein Waldkindergarten, aber eine Aufenthaltsmöglichkeit im Wald möchte der Gemeinderat schaffen. Die Varianten sind noch offen.

Obwohl der Beschluss, eine Waldkindergartengruppe zu gründen im Gemeinderat in einer der letzten Sitzungen abgelehnt wurde, möchte der Gemeinderat dennoch eine Aufenthaltsmöglichkeit für den Kindergarten schaffen. Dazu wurde in der letzten Sitzung eine Skizze und Pläne, wie ein Bauwagen an die vorhandene Garage am Wertstoffhof angebracht sein könnte, vorgestellt. In der Diskussion wurden verschiedene Varianten besprochen. So könnte wahlweise ein Bauwagen neben der „Tauschbörsen-Garage“ am Wertstoffhof angebaut und mit einem Dach dem vorhandenen

Gebäude angepasst werden. Die Kosten würden sich auf etwa 10.000 Euro belaufen.

Gemeinderat Langer meinte jedoch, dass hier eventuell auch der Kauf einer Blockhütte geprüft werden soll. Das würde möglicherweise auch nicht mehr Kosten und würde optisch besser passen. Grundsätzlich müssen aber vorab noch die Pläne mit dem Landratsamt besprochen werden und auch das Kindergartenteam wird nochmals befragt. Der Tagesordnungspunkt wurde auf die Dezembersession verlegt.



Auf der Lichtung am Wertstoffhof könnte eine Aufenthaltsmöglichkeit für die Kinder geschaffen werden.



Gemeinde

Die nächste Gemeinderatssitzung findet am Dienstag, 12. Dezember um 19.30 Uhr im Gemeinderaum statt.



Bauanträge

Der Gemeinderat Albaching befürwortet den Antrag von **Johann Grasser** auf Teilnutzungsänderung der Tenne zu Wohnen, Einbau einer Dachgaube und Anbau einer Außentreppe am Anwesen in Utzenbichl.

Auch dem Antrag auf Vorbescheid von **Thomas und Christian Albrecht** zum Abbruch eines Stadels und Anbau von zwei Wohneinheiten an ein bestehendes Wohngebäude in Albaching wurde zugestimmt.

Sa. 2.12: Stall-Weihnacht Pferdehof Holzapfel, Haag/Oberndorf
8. – 10.12. Eggstätter Weihnachtsmarkt am Hartsee
So. 17.12. Weihnachtsmarkt in Grafing
an diesen Tagen bleibt der Laden geschlossen

Christkindl Spezial:

- ★ Schlüsselringe & Lesezeichen mit Eu'ren Fotos
- ★ Ketten und Choker mit Wunschanhängern
- ★ funkelnde Armbänder u. Ohrringe
- ★ festliches Kropfbänder in vielen Farben
- ★ Trachtenschmuck für Damen u. Herren
- ★ Individuelle Anfertigungen
- ★ Reparatur von (Mode-)Schmuck

ibini
SCHMUCK & WERK

83544 Albaching, Hohenlindener Str. 2
(im Linnerkramer gegenüber der Kirche)

Mo*Di*Do*Fr*Sa 9.00 – 12.30h
Mo*Mi*Fr 14.30 – 18.30h



Ge-SERVICE Dienstleistungen GmbH

Hausmeister Management & Handwerker Service

Technische Verwaltung • Objektbetreuung
Reinigungsarbeiten • Grünanlagenpflege
Winterdienst • Dachbegehungen

Sanierungen & Umbauarbeiten
Trockenbau • Fliesen- & Malerarbeiten
Innenausbau • Montagebau



08071 / 4829



www.ge-service.de



mail@ge-service.de



Die vier Gemeindepokalsieger beim Kegeln (v.l.): Helmut Maier, Wilhelm Oberland, Rudi Schatz und Peter Nerbl.

Stockschützen auf Abwegen

Erfolg beim Kegler-Gemeindepokal in Edling

Albaching/Edling (hm) - Neben weiteren 37 Mannschaften nahm ein „Gemischtes SVA-Stockschützen-Team“ mit dem kreativen Namen „Bunte Mischung“ am Kegler-Gemeinde-Pokal von Edling teil. Initiator Helmut Maier, der ja seit über 10 Jahren in der Meisterschaftsrunde „Ebersberg/Edling“ für die Edlinger Kegler aktiv ist, stellte mit den Hobby-Keglern Peter Nerbl (Edling), Rudi Schatz (Kalteneck) und

Wilhelm Oberland (Albaching) wahrlich eine „Bunte Mischung“ zusammen. Zur Überraschung aller konnten sie den erstmals ausgetragenen Wettbewerb für sich entscheiden. Ihre Holzzahl von 899 (je 15 Schub in die Vollen und 15 Schub Abräumen) konnte weder vom Zweitplatzierten, dem Schützenverein Edling (880 Holz), noch vom Drittplatzierten, den Stockschützen Edling (468), erreicht werden.

Weihnachtsfeier des SVA

am 23. Dezember in Kalteneck

Albaching (gg) - Die Weihnachtsfeier des Sportvereins findet heuer am 23. Dezember um 19:30 Uhr im Gasthaus Kalteneck statt. Es gibt ein buntes Programm und auch der Nikolaus wurde eingeladen.

Musikalisch spielen die „Langer Mädels“ weihnachtliche Stücke und Martin Ziel erzählt eine Weihnachtsgeschichte. Da die Ehrungen auf den Ehrenabend im Februar verschoben werden

und mehr Zeit bleibt, wird dieses Mal wieder ein Sketch aufgeführt. Aber auch das bewährte Sportler-Quiz von Helmut Maier sowie die Tombola können das große Glück noch auf den Gabentisch bringen. Außerdem wird Vorstand Günter Ganslmeier über das geplante Jubiläum zum 50-jährigen Bestehen im Jahr 2018 berichten. Alle Mitglieder, Sponsoren und Gönner sind herzlich eingeladen.

Zehnjähriges beim MBCFE

Tag der offenen Tür am 30. Dezember

Albaching - Der Modellbahnclub Filzenexpress feiert am Samstag, 30. Dezember sein zehnjähriges Bestehen mit einem Tag der offenen Tür. Ab 13 Uhr sind die Vereinsräume in der Schule Albaching im dritten Obergeschoss für alle Interessierten geöffnet. Für das leibliche Wohl ist bestens gesorgt. Weitere Informationen über den Verein und den Fortschritt der Projekte gibt es auf der Webseite des Vereins unter www.mbcfe.de



und natürlich vor Ort beim Tag der offenen Tür. Auf zahlreiche Interessierte freut sich die Vorstandschaft.

Elisabeth Sanftl / gm



sparkasse-wasserburg.de

Wenn sich liebe Menschen um einen herum befinden. Wir freuen uns auch immer über Ihren Besuch.

Eine schöne Weihnachtszeit sowie ein gesundes, friedliches und erfolgreiches Jahr 2018 wünscht Ihre Geschäftsstelle Albaching.

Wenn's um Geld geht



Kreis- und Stadtsparkasse
Wasserburg am Inn

Wohlfühlen
ist einfach.



Stockschützen

Die SVA-Stockschützen veranstalten am Freitag, 29. Dezember 2017, Beginn um 19 Uhr, im Stockschützenheim ihr traditionelles Weihnachts-Preisschafkopfen. Es gibt wieder für jeden einen Tischpreis und 3 Einzelpreise. Die Startgebühr beträgt 10,00 Euro. Herzlich eingeladen dazu sind alle Vereinsmitglieder, Freunde des Kartenspiels und des Sports. Die Partien werden ausgelost; ausnahmsweise können sich die Teilnehmer aber auch selber zusammen stellen. Dann aber kein Anspruch auf einen der Einzelpreise.

Praxis für Kurse



Mo 14.30 – 15.30 Mix f. 65+
Di 19.00 – 20.00 Pilates Flow
Mi 19.00 – 20.00 Qi Gong danach
bis 20.30 meditative Phantasiereise

**Klassische Homöopathie
Bachblütentherapie**

Edelsteinenergiemassage

für Rücken, Schulter, Hüfte

Infos AB 08072/372068

Heilpraktikerin, Groupfitness Instructor

Katrin Hangl, Reit 1, Rechtmehring

www.katrinhangl.jimdo.com

Saisonabschluss der Stockschützen

Die letzten Turniere auf den Sommerstockbahnen

Albaching (hm) - Einen gelungenen Abschluss der Saison auf den Sommerstockbahnen können die Stockschützen vermelden. Ganz knapp schlitterte das AH-Team beim 13ner-Turnier am Samstag, den 11. November, in der Stockhalle in Unterhaching am Turniersieg vorbei.

Die Konstellation wollte es so, dass im letzten der zwölf Begegnungen die beiden Erstplatzierten, nämlich Unterhaching und die „Oibichna“, aufeinander trafen und der Sieger den ansehnlichen Sachpreis mit nach Hause nehmen konnte. Leider hatten dabei die „Oibichna“ nicht das notwendige Quentchen Glück auf ihrer Seite. Denn die Gastgeber sicherten sich mit dem letzten Schuss in der letzten Kehre den Turniersieg. Aber mit dem 2. Platz in dem starken Teilnehmerfeld konnten die Schützen Helmut Maier, Wilhelm Oberland, Siegfried Weber und Peter Nerbl mehr als zufrieden sein. Und die kleine Enttäuschung und die Anstrengungen des doch



Die Albachinger und Feichtener Stockschützen beim gemeinsamen Gruppenfoto

fast 6-stündigen Turniers waren schnell vergessen.

Ein paar Tage vorher, am 7. November, fuhren die Stockschützen mit zwei Teams auf Einladung nach Feichten an der Alz zu einem freundschaftlichen Stockschießen, wobei auch einige Nachbarvereine aus der VG Kirchweidach dazu stießen. Außerdem wollte man die dortige Stockhalle besichtigen bzw. sich informieren. Dort war man überrascht von der optisch

mehr als gelungenen Anlage. Die neun Leimbinder verleihen der Halle neben der erforderlichen Sicherheit zudem eine angenehme Atmosphäre. Und die vier Pflasterbahnen geben bzw. gaben den Schützen keine Gelegenheit zur Ausrede über einen Fehlschuss. Allerdings war das durchschnittliche Ergebnis des Freundschafts- bzw. Kennenlernen-Schießens ohne Bedeutung.

KFZ-Mechanikermeister
KFZ-Elektrikermeister
Bosch-Systemtechniker



**Manfred
Rugge**

Wir wünschen allen Kunden
frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr

Kfz-Reparaturen aller Art



Hauptuntersuchungen:
jeden Mittwoch, 17 Uhr

Nasenbachstr. 10 • 83562 Freimemring • Tel: 080 76 / 8662

**PLANEN
BAUEN
RENOVIEREN**

übernehme:

Planung, Ausschreibung,
und Beratung für:

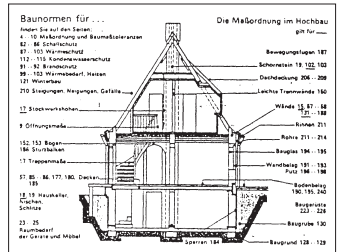
Wohnhäuser, landwirtsch.
Bauten, Garagen, usw.

Franz Sanftl

Maurermeister und
Bautechniker

Berg, Schmied-Ring 11
83544 Albaching

Tel. 08076/1452



**SCHMID-LANDTECHNIK
GmbH**

Metallbau
Forst- und Gartentechnik
Melktechnik

Hauptstraße 11
83562 Rechtmehring

Telefon
(0 80 76) 91 88 - 0

Telefax
(0 80 76) 91 88 - 20

E-Mail: info@schmid-landtechnik.de
Internet: www.schmid-landtechnik.de

Ergebnisse der Schützen

Vereinsabende bis zum 1. Dezember

Name	bester Teiler	Ringergebnisse			Einzelergebnisse														
		Anzahl	mittel	Top15	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
Schüler																			
Wollboldt Jule	3,7	7	167,14		177	172	170	168	167	163	153								
Wollboldt Sara	19,9	7	159,14		173	171	166	158	154	149	143								
Hanslmaier Christina	38,9	8	158,63		168	168	165	159	156	156	155	142							
Gritscher, Hannes	59,4	10	153,20		169	167	166	166	158	157	155	136	132	126					
Pöschl Annika	117,0	2	151,50		156	147													
Viehhauser Magdalena	78,4	10	134,90		154	151	151	148	140	133	131	121	113	107					
Zacherl The resa		1	102,00		102														
Allgemeine Klasse																			
Betzi Markus	58,7	12	83,33		89	88	87	86	86	84	84	81	81	81	78	75			
Barth Peter	99,1	4	79,50		81	81	80	76											
Kanowski Sascha	52,3	8	70,13		78	77	75	69	68	66	66	62							
Leistungsklasse																			
Meixner Stefan	18,9	8	295,88		298	298	297	296	296	295	294	293							
Reithmeier Christoph	14,9	12	289,92		293	293	292	292	292	291	291	290	288	288	286	283			
Gritscher Michael	11,7	1	285,00		285														
Barth Thomas	15,7	3	279,33		281	280	277												
Sanftl Gabriel	22,8	4	279,25		284	281	278	274											
Seidinger Christian	22,7	4	278,50		282	279	278	275											
Gritscher Franziska	60,2	5	278,40		280	279	278	278	277										
Purtz Andreas	29,5	6	278,33		283	282	280	279	276	270									
Erhardt Katharina	34,9	3	275,33		279	274	273												
Friesinger Sebastian jun.	33,3	3	275,00		284	275	266												
Zacherl Valentin	31,9	7	274,43		279	277	276	275	273	271	270								
Betzi Mathias	19,3	7	273,57		276	276	276	274	273	273	267								
Pöschl Matthias	26,2	2	273,00		280	266													
Hanslmaier Magdalena	5,7	3	272,00		277	271	268												
Cosentino Brigitte	17,4	4	270,25		274	272	272	263											
Barth Klaus	22,9	6	265,67		276	276	267	266	261	248									
Purtz Christina	28,1	1	263,00		263														
Seidinger August jun.	10,6	10	262,10		273	270	264	263	262	262	260	259	259	249					
Viehhauser Bonifaz jun.	27,4	3	262,00		270	263	253												
Seidinger Michael	16,7	5	249,60		264	255	248	246	235										
Luftpistole																			
Friesinger Sebastian	195,1	7	181,29		186	182	182	181	180	180	178								
Mayer Anton	73,0	9	181,00		187	186	184	183	181	180	180	174	174						
Birkmaier Herbert	41,4	10	179,80		184	182	182	181	180	180	178	177	177	177					
Immel Kay	83,6	9	174,89		183	180	178	177	174	173	172	171	166						
Gritscher Michael		1	173,00		173														
Birkmaier Irm	132,3	11	171,18		181	181	176	175	175	171	170	167	165	161	161				
Stiglmeier Christian	60,9	16	170,19	171,0	182	182	180	174	173	171	171	171	170	169	169	167	163	162	161
Viehhauser Bonifaz jun.	71,1	8	168,88		179	174	173	171	170	169	161	154							
Barth Klaus	88,6	7	164,43		176	173	170	168	163	159	142								
Greithanner Martin	74,2	3	163,33		168	166	156												
Blümel Sebastian	243,4	4	161,00		166	163	160	155											
Sanftl Florian	489,6	2	159,50		167	152													
Zimmerstutzen																			
Friesinger Regina	101,6	8	84,38		90	88	88	87	86	83	80	73							
Cosentino Giuseppe		1	77,00		77														
Barth Klaus	101,2	8	74,88		80	79	77	77	76	76	73	61							
Betzi Mathias	123,8	1	73,00		73														
Friesinger Sebastian jun.	84,1	12	78,83		87	86	83	83	82	82	82	78	77	71	69	66			
Aufgelegt Schützen																			
Moser Johanna	21,0	16	94,94	95,3	100	99	98	97	97	96	96	96	95	95	95	94	93	90	89
Viehhauser Bonifaz sen	36,2	12	95,00		99	98	98	96	95	95	94	94	94	93	92	92			
Friesinger Angela	44,7	7	88,00		95	94	92	89	88	79	79								



Schützen

Das dritte und letzte **Königs-schießen** findet am Freitag, den 8. Dezember ab 18:30 Uhr im Vereinsheim statt.

Die **Ehrung** der neuen **Schützen-könige** findet heuer bereits am Freitag, den 15. Dezember ab 20 Uhr im Gasthaus Kalteneck statt.

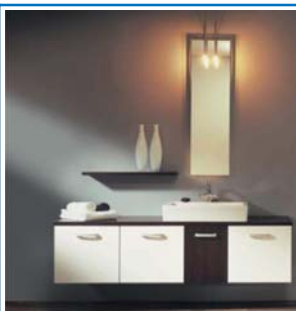
Das „erste Schießen“ im neuen Jahr findet am 5. Januar zur üblichen Zeit, ab 18:30 Uhr statt.



BayernFreunde

Wie schon in den letzten Jahren veranstaltet der Albachinger Bayern Fanclub „Bayern Freunde Oibich“ auch in diesem Jahr wieder eine **Jahresabschlussfeier**, anstatt einer Weihnachtsfeier. Zu dieser sind alle Mitglieder und die, die es vielleicht noch werden wollen, mit ihrem Partner recht herzlich eingeladen. Sie findet am Mittwoch, 3. Januar, ab 19:30 Uhr in der Pizzeria ROMA, auch bekannt als Kreuzwirt, in Albaching statt. Für jedes Mitglied gibt es wieder ein Freigetränk auf Vereinskosten. Der Spaß und Meinungsaustausch soll im Vordergrund stehen, weshalb es wieder bis auf ein Quiz oder Ähnliches und einer Verlosung von FCB-Artikel kein besonderes Programm gibt. Die Bayern Freunde Oibich würden sich über zahlreiche anwesende Mitglieder freuen und wünschen allen schon einmal eine frohe Weihnachtszeit und einen guten Rutsch ins neue Jahr!

Bäder



Meisterbetrieb

Sebastian Grandl

S. Grandl GmbH Hinterschleefeld 3 83562 Rechtmehring
 Telefon 0 80 76 - 87 41 Internet: www.grandl-gmbh.de
 Telefax 0 80 76 - 14 10 E-Mail: sebastian@grandl-gmbh.de



Heizung

Albachinger Schützen zu Gast in Bruckhäusl

Vergleichsschießen zwischen Albaching und Bruckhäusl

Bruckhäusl/Tirol - Zu einem bereits lange ausstehenden und mit Freude erwarteten Vergleichsschießen machten sich 22 Albachinger Schützen am 28. Oktober auf den Weg nach Bruckhäusl (Tirol).

Mit großer Gastfreundschaft wurden die Gäste von der Schützengilde Bruckhäusl willkommen geheißen und durch das neue Schützenheim geführt. Nach langwierigen und kostspieligen Umbaumaßnahmen verfügen die „Brooks“ nun über eine moderne, elektronische Schießanlage und einen gemütlichen Aufenthaltsbereich.

Nachdem beide Vereine ihr Können sowohl mit dem Luftgewehr als auch mit der Luftpistole un-

ter Beweis gestellt hatten, stand ein eindeutiger Sieger fest. Die Auswertung der jeweils zehn besten Schützen zeigte, dass die Albachinger sich mit 1935,2 zu 1985,3 Ringen geschlagen geben mussten.

Für das leibliche Wohl sorgten die Gastgeber mit einem Grill- und Salatbuffet sowie mit dem selbstgemachten Likör „Vierkant“. Hierbei ließen die beiden Vereine den Abend noch gemütlich ausklingen.

Trotz der erneuten Niederlage freut sich die Schützengesellschaft Albaching bereits jetzt auf das nächste Vergleichsschießen gegen den langjährigen Patenverein aus Bruckhäusl.

Irmi Hanslmeier



Beste Stimmung bei den Albachinger Schützen in Bruckhäusl, auch wenn das Vergleichsschießen die Gastgeber gewannen.

Foto: Hanslmeier

Christbaumversteigerung

Schützenversteigerung ist heuer am 28. Dezember

Albaching (as) - Die Christbaumversteigerung der Albachinger Schützen findet heuer einen Tag später als gewohnt, also am Donnerstag, 28. Dezember im Saal des Gasthauses Kalteneck statt. In gewohnt professioneller Weise wird Ver-

steigerer Hans Bogarosch ab 20 Uhr Brotzeiten, Geräuchertes, allerlei nützliches und brauchbares sowie natürlich den Giebel versteigern. Die Albachinger Schützen freuen sich zur Versteigerung auf viele Gäste und eine rege Beteiligung.

*Wir möchten uns ganz herzlich bei Ihnen bedanken,
für etwas, was wir sehr zu schätzen wissen:
Ihr Vertrauen und Ihre Treue als Kunden,
die Sie uns auch nach unserer Umfirmierung
entgegen gebracht haben!
Mit diesem Dankeschön verbinden wir unsere besten
Wünsche für ein friedliches Weihnachtsfest
und ein gutes, gesundes Jahr 2018!*

ORTHOPÄDIESCHUH -

TECHNIK

KIESWIMMER

SCHMITZ

FIT AUF SCHRITT

UND TRITT

Knoppermühlweg 7b
83512 Wasserburg
Tel. 08071 93166

Rathausplatz 1
83533 Edling
Tel. 08071 93163

info@kieswimmer-schmitz.de • kieswimmer-schmitz.de

Vom 23.12.2017 bis einschließlich 06.01.2018 haben wir in Edling und Wasserburg wegen Betriebsurlaub geschlossen!

*Suchen Sie noch ein passendes Geschenk?
Geschenkgutscheine bei uns erhältlich!*



Rundenwettkampf 2017 / 2018			
Mannschaft	Ringe	Punkte	Trend
Alb 1; Gauklasse			
Schnaitsee 1	1492 : 1465	2 : 0	
Schonstett 2	1504 : 1470	2 : 0	
St.Leonhard 1	1500 : 1468	2 : 0	
Babensham 3	1478 : 1495	0 : 2	
Albaching 2; A4			
Wang 1	1411 : 1452	0 : 2	
St.Leonhard 2	1404 : 1472	0 : 2	
Reitmehring 3	1431 : 1437	0 : 2	
Armstorf 2	1477 : 1470	2 : 0	
Albaching 3; B1			
Babensham 4	1411 : 1440	0 : 2	
Eschbaum 2	1453 : 1457	0 : 2	
Staudham 1	1434 : 1445	0 : 2	
Brandstätt 2	1426 : 1419	2 : 0	
Albaching 4; B4			
Grünthal-Einh. 3	1419 : 1422	0 : 2	
Höfen 1	1394 : 1361	2 : 0	
Hochstraß	1402 : 1323	2 : 0	
Pemmering 2	1435 : 1436	0 : 2	
Rechtmehring 3	1359 : 1405	0 : 2	
Alb. Pi 1; A			
Reitmehring 1	1397 : 1406	0 : 2	
Zellerreith 1	1442 : 1405	2 : 0	
Lappach 1	1409 : 1404	2 : 0	
Griesstätt 1	1422 : 1448	0 : 2	
Alb. Pi 2; D2			
Babensham 1	1352 : 1305	2 : 0	
Stauden 2	1333 : 1306	0 : 2	
Lappach 2	1381 : 1342	2 : 0	

SAS
Veranstaltungstechnik

professionelle
Ton-, Licht- & Videotechnik

Disco - Bandsupport - DJ Service
Eventorganisation - uvm.

Telefon: +49 (0) 8076 888616

www.SAS-Veranstaltungstechnik.de

Theater wieder voller Erfolg

1070 Besucher beim „Dung des Mephisto“

Albaching (wfj) – Zum diesjährigen Theater „Der Dung des Mephisto“ unter der Regie von Herbert Binstener konnte der Theater- & Musikvereins Albaching erfreulicherweise in sechs jeweils fast ausverkauften Aufführungen ca. 1070 Besucher aus Nah und Fern begrüßen. Die zwölf Schauspieler und vier Musiker sorgten dafür, dass von Drama über Liebe und Komö-

die wieder alles geboten war. Im Hintergrund sorgten rund 30 Mitwirkende (Schminke, Technik, Regie-Assistenz, Abendkasse, Vorverkauf und Schmankerltheke) für das passende Ambiente und die nötige Unterstützung. Ihnen gilt daher der Dank des Vereins fürs Mit- und Zusammenarbeiten, genauso wie den vielen Zuschauern fürs Kommen und den zahlreichen Applaus.



entweder liefert der Wasti noch das Gruppenbild oder wir nehmen ein Bild von uv.



Vorstand Herbert Binstener ehrt Wast Friesinger für seine 30 Jahre Vorstandschaft des Theater- und Musikvereins.

Foto: Drax

über 30. Jahre TMVA

Ehrevorsitz und Ehrennadel für Wast Friesinger

Albaching (wfj) – Nachdem Wast Friesinger im Februar diesen Jahres sein Amt als 1. Vorsitzender des Theater- & Musikvereins Albaching nach 30 Jahren (seit der Gründung) abgegeben hatte suchte sich der Theater- & Musikverein Albaching den passenden Rahmen, um dies würdig zu ehren und ihm für seine zahlreichen ehrenamtlichen Verdienste für den Verein zu danken. Bei der Premiere des diesjährigen Theaters wurde ihm nämlich vor ausverkauftem Haus mit 200 Zuschauern, darunter auch einige Ehrengäste, die Ehrenmitgliedschaft des Vereins und die Ernennung zum Ehrevorsitzenden überreicht. Symbolisch gab es einen Urkun-

de und einen Krug, worauf diese Ehrung ebenfalls festgehalten ist. Wast Friesinger ist nun neben Bernhard Rotter (Frater Emmanuel) und Alois „Boysi“ Gugg das dritte Ehrenmitglied des Vereins. Die freudige Überraschung war ihm ins Gesicht geschrieben und er bedankte sich beim Verein, den Mitwirkenden und auch Zuschauern dafür, denn nur gemeinsam konnte man das alles in den letzten 30 Jahren erreichen. Auch der Verband der bayerischen Amateurtheater, wo der Theater- & Musikverein Mitglied ist, lies es sich nicht nehmen und verlieh ihm in Vertretung durch den oberbayerischen Bezirksleiter Werner Hanft die silberne Ehrennadel.

HS Kfz-Sachverständigen GmbH
Sachverständige für Fahrzeugschäden und -bewertung
Arbeitsschutz ASiG - Sicherheitstechnischer Dienst
Gutachten für Klassiker, Land- u. Forsttechnik, Technische Gutachten



Vereidigter Sachverständiger

Thomas Manzinger

Wasserburger Str. 19 • 83527 Haag • Tel. 08072-371451
Internet: www.schmid-haag.com

med. Fußpflege

Sabine Borst

Kornfeldstr. 5a
83562 Rechtmehring
☎ 08076-8892714

✉ sabine-borst@t-online.de

Termin nach Vereinbarung

Anwendungen: ● Med. Fußpflege

● Nagelkorrekturspannen

● Fußmassage klassisch ● Fuß-French

● HOT STONE Ganzkörpermassage

AUCOTRONIC
Process Automation & Communication **SYSTEMS**

- Automatisierungslösungen
- Industrielle Kommunikation
- Prozessleittechnik
- Betriebsdatenerfassung
- Systembetreuung

Thomas Späth
Angerweg 8
83544 Albaching
Tel.: 08076-8550
Fax: 08076-8510
info@aucotronic.de

www.aucotronic.de

Gut Forsting
PRIVAT-BRAUEREI  GUT FORSTING E. G.

Den Kriegsoffern zum Gedenken

Volkstrauertag und Jahreshauptversammlung des SKV

Albaching (gg) - Der Soldaten- und Kriegerverein Albaching gedachte am Volkstrauertag, Sonntag 19. November mit seinen Mitgliedern und allen Ortsvereinen mit einem Gedenkgottesdienst um 8:30 Uhr in der Albachinger Pfarrkirche St. Nikolaus den Kriegsoffern. Im Anschluss wurde im Wirtshaus Kalteneck eine Vereinssitzung abgehalten.

Der Volkstrauertag begann mit dem Kirchenzug zur Pfarrkirche. Zur Aufstellung am Feuerwehrhaus kamen die Albachinger Mitglieder angeführt von den Vereinsfahnen des SKV- Albaching und den Fahnenabordnungen der Albachinger Ortsvereine zusammen und formierten sich zu einem Festzug.

Den Gedenkgottesdienst für die gefallenen, vermissten und verstorbenen Mitglieder zelebrierte Pfarrer Huber. Mit der Schubert-Messe wurde der Festgottesdienst

von der Blaskapelle Albaching, musikalisch umrahmt.

Im Anschluss des Festgottesdienstes versammelten sich die gesamte Pfarrgemeinde und die Fahnenabordnungen am geschmückten Ehrenmal. Bürgermeister Franz Sanftl gedachte bei seiner Ansprache den Gefallenen, Vermissten und Verstorbenen beider Weltkriege und schloss auch Opfer aus terroristischen Handlungen mit ein. Zum Gedenken wurde ein Trauerkranz vom 2. Bürgermeister Rudi Schreyer niedergelegt.

Bei dem Totengedenken, zum Lied, "guter Kamerad" senkten sich alle Vereinsfahnen. Mit dem Fahnengruß, für die gefallenen, vermissten und verstorbenen Vereinsmitglieder beider Weltkriege endeten die kirchlichen Feierlichkeiten am Kriegerdenkmal. Vorstand Klaus Seidinger bedankte sich beim Pfarrer Huber für die Abhaltung des Gedenkgottesdienstes und lud alle Anwesenden zur Versammlung nach Kalteneck ein.

In der anschließenden Versammlung, begrüßte Klaus Seidinger die Fahnenabordnungen der Vereine, die Bürgermeister Franz Sanftl und Rudi Schreyer, sowie 30 Anwesende in Kalteneck.

Nachdem Toten-Gedenken gab Seidinger einen kurzen Bericht über das letzte Halbjahr ab. Am Vereinsausflug im September haben über 50 Personen teilgenommen



Gedenken an die Kriegsgefallenen: Pfarrer Huber und die Vereinsvertreter am Kriegerdenkmal. Fotos: Anton Wimmer



Das neue „Taferl“ wurde von Wulf Heumann gemalt und von Rudi Schreyer gestiftet. Rechts SKV-Vorstand Klaus Seidinger.

men und waren mit dem Ziel ins Fränkische Seenland sehr zufrieden.

Anton Wimmer berichtete kurz über die Teilnahme am Gemeinde-Pokal beim Stockschießen, mit der Mannschaft, Hans Schreyer, Willy Oberland, Florian Sanftl, Sigi Weber und Toni Wimmer, sowie über das Herbstschießen mit dem KSK Ebrach. Im Anschluss fand eine Sammlung für

die Kriegsgräber statt. Vorgestellt wurde das neue Taferl des Vereins welches von Rudi Schreyer gestiftet und von Wulf Heumann bemalt wurde.

Klaus Seidinger bedankte sich noch einmal für die große Unterstützung im letzten Jahr bei den Vereinsmitgliedern und schloss die Versammlung.

Anton Wimmer

Christbaumversteigerung

SKV lädt am 6. Januar nach Kalteneck

Albaching - Am Hl. Drei Königtage, Samstag den 6. Januar, lädt der Soldaten- und Kriegerverein ein wieder nach Kalteneck. Die Christbaumversteigerung beginnt um 20 Uhr und als Versteigerer fungiert Wast Friesinger, welcher wieder so manche Überraschung oder Rarität an die Frau bzw.

Mann bringen darf. Die Vorstandschaft des Soldaten- und Kriegerverein Albaching lädt alle Albachinger Bürger sowie Vereinsmitglieder, Freunde und Gönner hierzu recht herzlich ein und freut sich über Euer kommen.

Anton Wimmer

Hanslmeier & Meyer GmbH

Fenster & Türen

Fensteraustausch jetzt!

senken Sie Ihre Heizkosten
spürbar und langfristig
steigern Sie Ihren Komfort durch
bessere Bedienbarkeit
und leichtere Pflege.

Tel.: 08076/8142
www.a-hanslmeier.de

Gartengestaltung Achatz

Christoph Achatz

Am Leitenfeld 10
83556 Griesstätt

Telefon: 0 80 39 / 9 09 67 02

Telefax: 0 80 39 / 9 09 67 03

Mobil: 01 77 / 6 68 29 92

eMail: achatz-landschaftsbau@web.de

www.achatz-landschaftsbau.de

Wir suchen einen Landschaftsgärtner (m/w)
mit Berufserfahrung/ Führerschein mind. Klasse B.
Bewerbungsunterlagen bitte an o.g. eMail-Adresse.



Filzkurs beim OGV

Bastelabende beim Obst- und Gartenbauverein

Albaching - Im November gabs zwei kreative Abende, organisiert vom Gartenbauverein zum Einstieg in die Winterzeit. Vielfältige Filz-Kreationen entstanden mit Hilfe von Anita Messerer. Ob Kugel, Baum oder Vogel, aber auch Engel und Wichtel, wurden mit

viel Liebe und Ehrgeiz gefertigt! Eine sehenswerte Schar an weichen farbigen Unikaten entstand und konnte von den fleißigen Teilnehmerinnen mit nach Hause genommen werden.

Johanna Neuwieser



Die Sieger des Schafkopfturniers: Josef Grabl (2. v.r.), Thomas Gäch (links) und Ludwig Wagenstetter (rechts) mit NBV-Vorstand Günther Müller.

Foto: Vital

Schafkopfen mit dem NBV

Albaching (gm) - Bereits im Oktober fand das traditionelle Schafkopfturnier des Nasenbachvereins statt. Am 20. Oktober trafen sich mehr als 20 Schafkopfbegeisterte im Saal beim Wirt in Kalteneck. Es wurde an fünf Tischen gespielt, offiziell um Punkte, die Spieler am Tisch konnten ihre eigenen Tarife ausmachen.

Der Turniersieg war knapp, Josef Grabl jun konnte sich Platz eins mit 18 „Guten“, nur zwei Punkte Vorsprung auf seinem Tisch-Kollegen Thomas Gäch, sichern. Dieser hatte es nach eigener Aussage selbst verspielt und musste mit Platz zwei Vorlieb nehmen und war punktgleich mit Ludwig Wagenstetter, der aufgrund der mehr verlorener Solos auf Platz drei rückte. Wenig überraschend war dann auch der Schneiderpreis am Tisch von Grabl und Gäch zu vergeben, René Pfeiffer war mit

20 Punkten in den „Miesen“ und konnte sich immerhin über den Schneiderpreis freuen. Er erhielt einen Gutschein vom Wirt in Kalteneck, der sogleich eingelöst wurde.

Wie es üblich ist beim Nasenbach-Schafkopfturnier, fällt der Preis für die ersten drei weniger üppig aus, als auf anderen professionellen Turnieren, dafür blieb reichlich Budget über für die Tischpreise. So konnten sich alle Spieler über Geräuchertes, Käse, Brot oder Gurken freuen. Um die Gemütlichkeit zu fördern, gab es als Preise auch noch Brotzeitbrett und Messer, wenn sich alle vier zusammen taten, ergab es eine ordentliche Brotzeit.

Das Turnier wird auch im nächsten Jahr stattfinden, dann hoffentlich wieder mit mehr Teilnehmern.



Nasenbach-Verein

Die nächste **Redaktionssitzung** findet am 18. Dezember um 19 Uhr im Feuerwehrhaus statt. Besucher sind herzlich willkommen.

Der **Redaktionsschluss** für die Januarausgabe des Nb-Magazins ist am Mittwoch, 27. Dezember.

Der **Ausfahrtabend** findet am Mittwoch, 3. Januar um 19 Uhr im FW-Haus statt.

Die **Jahreshauptversammlung** des Nb-Vereins findet am Samstag, 13. Januar um 19 Uhr in der Pizzeria ROMA im Nebenraum statt. Neben den Berichten der Vorstandschaft und der Redaktion stehen wieder Neuwahlen auf der Tagesordnung. Für die Mitglieder gibt's wieder eine Brotzeit und Getränke.

Metzgerei Josef Sewald

Dorfstraße 2a • 83544 Albaching • Tel. 08076 / 1825

Im Angebot, solange Vorrat reicht

Putenschnitzel	kg 9.90
Wiener	kg 7.90
Schweinswürstl	kg 7.90
Debreziner	kg 7.90
Currywurst	kg 7.90

Öffnungszeiten: Di. 6:30-12:30 Uhr • Do./Fr. 6:30-12:30 & 14-18 Uhr • Sa. 6-12
Besuchen Sie unsere Homepage: www.metzgerei-sewald.de

**Wir wünschen unserer Kundschaft
ein frohes Weihnachtsfest sowie
Glück und Gesundheit für das Neue Jahr.**

Vom 2. - 7. Januar haben wir Urlaub.



OSTERMAIER

Meisterbetrieb

bad • heizung • solar

Klaus Ostermaier

- Regenerative Energien
- Öl- u. Gas-Heizungsanlagen
- Heizungsmodernisierung
- Solarheiztechnik
- Wärmepumpen
- Holzheizkessel
- Hackschnitzelanlagen
- Pellets-Heizungen
- Kaminsanierung in Edelstahl
- Sanitäre Anlagen
- Badmodernisierung
- Enthärtungsanlagen
- Whirlpools
- Schwimmbadtechnik
- Wasserinstallation
- Regenwassernutzung
- Zentral-Staubsauger-Anlagen

Aigner Str. 1 • 83544 Albaching / Berg
Telefon 0 80 76 / 16 79 • Telefax 0 80 76 / 84 20
Mobil 0160 / 98 90 61 90
E-Mail kostermaier@web.de

Vierer-Kunstrad erreicht Platz eins und zwei

Kunstradfahrerinnen in Ismaning - Einzel mit Platz vier

Albaching - Schon früh am Morgen des 11. Novembers starteten die Kunstradfahrerinnen samt Familien und Fans der Solidarität Albaching nach Ismaning. Dort fand der alljährliche Nachwuchswettbewerb statt. Für Aufregung war nicht viel Zeit, denn nach dem Aufwärmen ging es auch schon mit der Disziplin 1er Kunstradfahren los. Die Albachinger Mädels traten gegen Mannschaften und Sportler aus ganz Oberbayern an. Jede zeigte souverän ihre Kür und manche konnten sogar ein paar Plätze gut machen. Hier verpassen wir, mit unter anderem einen 4. Platz, nur knapp das Treppchen.

Nach einer kurzen Mittagspause ging es mit dem 4er Kunstradfahren weiter. Wir starteten gleich mit zwei Teams. Da die Ismaninger Turnhalle etwas größer ist als unsere Alpichahalle, war das gar nicht so leicht sich zu orientieren. Dennoch überzeugten die Mädels und erreichten den tollen 1. und 2. Platz! Bei der anschließenden Siegerehrung erhielt jede ganz stolz einen Pokal für die super Leistung. Auch der Sonderpreis für die jüngste Sportlerin (5 Jahre) ging nach Albaching. Was für ein toller Start in die kommende Kunstradsaison!

Lisa Wierer



Die Albachinger Kunstradfahrerinnen auf den Plätzen eins und zwei in der Disziplin Vierer-Kunstrad.

Alle Fehler gefunden

Xandi Bauer gewinnt beim Nb-Suchbild

Albaching (fk) - Nicht ganz so zahlreich wie die letzten Male, aber dennoch erfolgreich haben sich die Leser beim 5. Nb-Suchbild in der Novemberausgabe beteiligt.

Folgende sieben Fehler waren auf dem unteren Bild zu finden (von links): kleiner Strauch fehlt, Fenstersäule fehlt, Briefkastentür fehlt, Schraube fehlt, Strauch

fehlt, Lampe brennt nicht, Baum fehlt. Die richtigen Einsendungen kamen in die Lostrommel, gezogen wurde die Lösung von Xandi Bauer aus Kalteneck. Der Preis von 30 Euro wird ihm in den nächsten Tagen überreicht. Das nächste Nb-Suchbild gibt es voraussichtlich in der Januarausgabe.

Ines Söll
Friseurmeisterin



Mobiler Friseur-Service
Termine nach Vereinbarung

Hohenlindener Str. 7b
83544 Albaching
Tel.: 08076-918378
Mobil: 0163-183 65 61
mail: ines@dersoell.de



Kfz- und Landtechnik Oettl

GmbH & Co. KG

Kraftfahrzeugtechnik
Landtechnik
Mechanische Werkstätte
Reifenservice



Nächste Hauptuntersuchung:
14.12.2017

Ein frohes Fest und eine gute Fahrt!

Wir danken für Ihr Vertrauen und wünschen eine besinnliche Adventszeit und ein frohes Weihnachtsfest!

Firma Oettl



Dorfstraße 11
83544 Albaching

Telefon (08076) 225
Telefax (08076) 8627

info@oettl-albaching.de
www.oettl-albaching.de

St. Wolfgang holt sich den Turniersieg

Mannschaften der Landjugend Albaching mit Platz zwei und drei

Albaching - Am 11. November fand nach einjähriger Pause wieder das altbewährte Hockeynachtturnier der Landjugend Albaching statt. Dieses Mal ging es erst um 20 Uhr los, zwölf Mannschaften aus den umliegenden Ortschaften hatten sich angemeldet, so war Endspiel erst auf zwei Uhr angesetzt. Ein wahres Nachttornier eben.

Michael Binstener kommentierte sämtliche Spiele sehr unterhaltsam - vielen Dank hierfür nochmal. Ebenso auch ein großes Danke an die FM Dee Jays! So verging der Abend im Nu. Im Endspiel

trat die KLJB St. Wolfgang gegen ein Albachinger Team an. Leider mussten wir den Titel an die Landjugend aus St. Wolfgang abgeben. Die Teams aus Albaching sicherten sich die Plätze 2 und 3. Der große Favorit, Rechtmehring, ging dieses Jahr leer aus. Nach dem Endspiel wurde noch gemeinsam bis spät in die Nacht gefeiert. An dieser Stelle möchten wir uns nochmal bei allen Helfern, Teams und Zuschauern für einen gelungenen Abend bedanken.

Lisa Wierer



Die beiden Teams der Albachinger Landjugend mussten sich mit Platz zwei und drei zufrieden geben. St. Wolfgang entschied das Finale für sich.

Brauchtum wieder Aufleben lassen

Die Kinder des Kindergarten sind am 14. Dezember beim „Klopfer-Singen“ unterwegs

Albaching - Der bayrische Brauch des Klopfer-Singens ist uralt und wurde schon im 16. Jahrhundert ausgeführt. Früher war es für die Armen bittere Notwendigkeit an den Türen der Reichen anzuklopfen und Gaben zu erbitten. Heute wurde daraus ein Brauch, bei dem die Kinder (als Hirten verkleidet mit schwarz angemalten Gesichtern) Glückwünsche fürs neue Jahr überbringen und dafür eine Gabe erhalten. „Geklöpft“ wird

an den drei Donnerstagen vor Heilig Abend.

Kindergartenkinder beim Klopfer-Singen

Da der Brauch leider bei Vielen in Vergessenheit geraten ist, möchte das Kinderhaus diesen wieder aufleben lassen.

Am 14. Dezember zwischen 17 Uhr und 18:30 Uhr wird in Albaching geklopft. Die Horkinder

werden ihr Lied und gute Wünsche, verbunden mit einer Bitte um eine Spende vortragen. Gesammelte Spenden möchten wir den Kindern im Kinderhaus für einen Abschlussausflug zur Verfügung stellen.

Wir bitten Euch diesen alten Brauch zu unterstützen, da es sich hier um Brauchtum und zugleich Wohltätigkeit handelt. Natürlich werden die Kinder nicht alle Häuser, aufgrund von Zeitnot, schaffen.

Weihnachtsfest ein. Bei den wöchentlichen Adventsmontagen singen alle Gruppen gemeinsam und lauschen besinnlichen Adventsgeschichten. Jede Gruppe gestaltet ihren eigenen Adventskalender, bei dem jeweils ein Kind ein Türchen öffnen darf. In den einzelnen Räumen bieten wir den Kindern außerdem verschiedene Aktionen an. Vor den Ferien findet dann am 22. Dezember um 14:30 Uhr eine Weihnachtsandacht statt, wozu wir Euch recht herzlich einladen möchten.

Eine schöne und besinnliche Weihnachtszeit und ein gutes Ankommen ins neue Jahr wünscht:

Kinderhaus Schatzkiste
Chrissy Langenfeld

Gemeinsames Singen in der Adventszeit

In der Adventszeit stimmen wir uns mit den Kindern auf das

SCHREINEREI GANSLMEIER GmbH
Oberdieberg 10 Tel.: 080 76 / 885 99-0 www.ganslmeier.de
83544 Albaching Fax: 080 76 / 885 99-10 schreinerei@ganslmeier.de



Lager und Büroräume zu vermieten

Kreuzstraße 7, Albaching
Alle Räume sind beheizt

- **Büroraum**, 25 m² im EG
- **Lageraum**, 60 m² im EG

- **Werkstatt/Lager** mit Sanitär-raum, 60 m² im EG
- **Lageraum**, 60 m² im KG mit großzügiger anfahrbarer Rampe

HANS WIMMER
WIMMER
TEICH- UND LANDSCHAFTSBAU

DUNERNSTRASSE 3 • 83562 RECHTMERING
MOBIL: 0175 20 65 391
TELEFON: 08076 1497
E-MAIL: INFO@WIMMER-TEICHE.DE
WWW.WIMMER-TEICHE.DE

Genießen Sie unsere italienischen Spezialitäten in rustikaler und gemütlicher Umgebung

Kreuzwirt Pizzeria ROMA

• auch zum Mitnehmen •

Winterzeit

Öffnungszeiten
Montag Ruhetag
Di-So 17 - 23 Uhr
So 11 - 14 Uhr

Gut Forsting
PRIVAT-BRAUEREI GUT FORSTING E.G.

Familie Di Lena
Inh. Jeanette Di Lena
Kreuzstr 3 • 83544 Albaching
Telefon: 0 80 76 - 88 919 37

Neun Neuzugänge bei den Ministranten

Kommunikationskinder mit Einweihungsgottesdienst am 5. November bei den Minis aufgenommen

Albaching - Wir, die Oibichna Minis, freuen uns sehr, dass sich dieses Jahr neun Kommunikationkinder entschieden haben, Ministranten zu werden. Diese Kinder haben wir am 5. November mit einem Einführungsgottesdienst in unsere Gemeinschaft aufgenommen: Matthias Bachmeier, Tobias Friesinger, Thomas Friesinger, Viktoria Horny, Magdalena Huber, Andreas Mayer, Elias Mayer, Vincent Neumann, Cleo Schuhmann

Nach vielen Sing- und Theaterproben im Voraus, haben wir den Gottesdienst wie immer selber thematisch und musikalisch gefeiert. Nach der Predigt von unserem

Pfarrer Huber wurden die neuen Minis symbolisch aufgenommen, indem sie ihr neues rotes Mini-T-Shirt anziehen durften. Wir hoffen, dass sie als Ministranten viel Freude beim Ministrieren haben und immer mit guter Laune und Spaß bei den vielen gemeinsamen Aktionen während dem Jahr dabei sind. DANKE sagen, möchten wir Minileiter bei allen Eltern, die uns immer unterstützen und natürlich bei allen Minis, die uns immer helfen und mit viel Freude ein Teil unserer großen Gruppe sind.

Die Minileiter Eva, Lisi, Theri, Eli und Maria



Die ganze Ministranten-Schar mit Mesnerin Lotte Brich und der Ministrantenleitung.



Sonne, Mond und Sterne

Kindergarten feierte St. Martin

Albaching - Am Montag, 13. November wurde das St. Martinsfest gefeiert. Dazu trafen sich alle Eltern und Kinder mit ihren gestalteten Laternen am Sportplatz. Gestaltet wurden diese unter dem Motto „Sonne, Mond und Sterne“. Nach dem St. Martins-Spiel zogen wir begleitet vom St. Martin Richtung Kinderhaus. An

verschiedenen Stationen wurde in Begleitung von Gitarrenklängen gesungen. Am Kinderhaus wurden wir dann mit Punsch und Leckereien empfangen. Vielen Dank an den Elternbeirat, die Feuerwehr und die Bäcker für die tatkräftige Unterstützung.

**Kinderhaus Schatzkiste
Chrissy Langenfeld**

Tag der offenen Tür im Kinderhaus Schatzkiste

Albaching - Familienplanung und Kinderbetreuung ist ein großes Thema, welches viele Aspekte beinhaltet: Ab wann geht mein Kind in die Krippe / Kindergarten / Hort? Wie oft und wie lange geht es? Ab wann ist es sinnvoll mein Kind zusätzlich anderweitig zu betreuen? Wann ist der beste Zeitpunkt im Jahr? Wie viel Zeit sollte mein Kind dann in der Einrichtung sein? Was braucht mein Kind? Was ist eine Eingewöhnung? Wofür ist sie gut? Wie viel Zeit muss ich für die Eingewöhnung einplanen? Welche Chancen ergeben sich für mein Kind und für die Familie? Wie wird meine berufliche Situation laufen oder laufen können? Was sollte ich beachten? Wie ist der Tag in der Einrichtung gestaltet? Was erwartet mein Kind? Welche Personen

kümmern sich um mein Kind? Es ist von großem Vorteil sich früh genug Gedanken über dieses Thema zu machen. Damit jede Familie einen Weg finden kann, der sowohl für das Familienleben, den Beruf und die Entwicklung und das Wohl des Kindes der beste Weg ist.

Aus diesem Grund möchten wir Euch ganz herzlich am Dienstag, den 20. Februar von 14:30 Uhr bis 17:30 Uhr ins Kinderhaus Albaching einladen. Hier dürft Ihr unsere Räume, unser Spielmaterial, unser Personal und unsere pädagogische Arbeit kennenlernen. Bei Kaffee und Kuchen könnt Ihr alles anschauen und alles fragen. Wir stehen Euch gerne mit Rat und Tat zur Seite und erklären Euch unsere pädagogische Sicht.

**Kinderhaus Schatzkiste
Yvonne Wimmer**

Studio BARBARA Komorek
Kreuzstr. 12 • 83544 Albaching • Tel: 08076-886090 • Fax: -886091
Medizinische Fußpflege - Beauty & Wellness

- **Fachfußpflege**
 - Med. Fußpflege
 - Diabetiker ("Der Diabetische Fuß")
- **Kosmetische Gesichtsbehandlung**
 - auch Spezialbehandlungen
- **Wellnessmassagen**

Mobile Fußpflege - Ich komme gerne zu Ihnen ins Haus

Bauplanung Haslberger

**Planungen mit
CAD und
3D-Darstellung**

- Eingabeplanung
- Bauwerkinstandsetzung
- Werk- und Detailplanung
- Ausschreibungen
- Bauleitung

Martin Haslberger

staatl. gepr. Bautechniker
Zimmerermeister

Homberger Straße 4a
83562 Rechtmehring

haslberger-bauplanung@t-online.de

Mobil 0160 / 112 77 94

Telefon 080 76 / 88 98 228

Telefax 080 76 / 88 98 232

Pfarrgemeinderatssitzung

Albaching (fm/gm) - Der Pfarrgemeinderat behandelte in seiner Sitzung vom Dienstag, 14. November wieder Themen rund um die Pfarrei.

Neuer Friedhof

Ludwig Schletter berichtete von der Kirchenverwaltung über die laufenden Gespräche mit der Gemeinde zur Übernahme der Bewirtschaftung des neuen Friedhofbereichs. Der Kostenrahmen müsse noch mit der Gemeinde geklärt werden und das Ordinariat müsse dies genehmigen.

Christmette

Die Christmette wird am heiligen Abend um 20:30 Uhr stattfinden, in Pfaffing dann entsprechend um 22 Uhr.

Neujahrsgottesdienst

Am Silvestertag wird vormittags kein Gottesdienst stattfinden, dafür am Neujahrstag um 19 Uhr abends.

Mini-Reise nach Rom

Länger wurde dagegen über die geplante Reise der Ministranten nach Rom berichtet. Pfarrer Huber befürwortete die Zusammenlegung der Ministranten aus Albaching, Pfaffing und Rott und die gemeinsame Fahrt mit einem Bus. Diesen Vorschlag unterbreitete er den Mini-Leiterinnen und den Eltern der beteiligten Ministranten.

Die Albachinger Minis entschieden sich für eine eigenständige Planung über das Pilgerbüro in München. Es ist ein gemeinsamer Gottesdienst aller angereisten Ministranten in Rom geplant.

Pfarrbrief

Der Pfarrbrief soll bis zum zweiten Advent verteilt werden.

Sternsinger

Die Sternsinger werden im neuen Jahr am Donnerstag, 4. Januar um 9 Uhr ausgesandt und werden auch am Freitag noch unterwegs sein. Herta Raab kümmert sich bis dahin um die Bekleidung, so müssen zwei schadhafte Chorhemden repariert werden und eines neu angeschafft werden. Die Mittagsverpflegung erfolgt durch Friedrich Müller, der Erlös geht an die Projekte von Schwester Irene in Sambia und Pfarrer Thomas Brei in Tansania.



Das nächste **Cursillo-Treffen** findet am Donnerstag, 28. Dezember um 20 Uhr bei Familie Charly und Brigitte Miller statt. Alle Interessierten sind herzlich eingeladen.

Ein **Besinnungs-Wochenende** findet im Kloster Armstorf bei Dorfen vom 8. Dezember abends bis 10. Dezember statt. Flyer liegen im Glockenhaus auf.

Noch 1000 Euro benötigt

Mutter Anna Fahne kurz vor Restaurierung

Albaching (fm) - Nachdem von der RSA Bank und der Sparkasse Wasserburg größere Spendenbeiträge eingegangen sind und auch der Pfarrgemeinderat aus dem Erlös des Pfarrgartenfestes beisteuert, fehlen nur noch ungefähr 1000 Euro um die Restaurierung in Auftrag zu geben.

Bitte tragen auch Sie durch eine Spende dazu bei, dass an Fronleichnam eine schön restaurierte Mutter Anna Fahne mitgetragen werden kann.

IBAN: DE46701695420000111023
Bic: GENODEF1RME
Kennwort: Fahnnenspende



Die Pfarrei St. Nikolaus bedankt sich durch Pfarrgemeinderat Friedrich Müller beim Filialleiter der Sparkasse Wasserburg Richard Schönhuber für die Übergabe der Spende für die geplante Restaurierung der Mutter Anna Fahne.



Deine Fahrschule in Albaching

Theoretischer Unterricht
Dienstag 19.00 - 20.30 Uhr

Fahrschule Eggerl GmbH
Kreuzstraße 7
83544 Albaching

Mobil: +49 (0) 171 - 608 88 56
Email: info@fahrschule-eggerl.de

FAHRSCHULE
EGGERL

Mit Fahrspaß
zum Führerschein

Rehwild

aus dem Jagdrevier Albaching

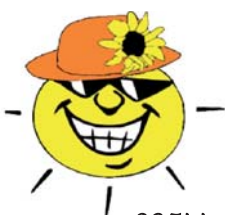
direkt vom Jäger

auf Wunsch zerlegt oder als Teilstücke

von: August Seidinger;
Thal 3, Albaching

Tel.: 08076 / 257

Sonnenschutztechnik



Robert Guder

Markisen • Jalousien
Rollläden • Insektenschutz
Terrassendächer

83544 Albaching • Wasserburgerstraße 7
r-guder.de • 08076-88 98 555 • 0176-20 69 21 65

„New Age“ bei der Jugend-Korbi in Freising

Geniale Akustik im Dom begeisterte Band und Gläubige - unvergesslicher Tag für alle

Albaching - Am Samstag, 18. November wurde ein echter Traum für uns, die Musikgruppe „New Age“, wahr: Wir durften die Jugendkorbinianswallfahrt musikalisch begleiten. Hier versammeln sich jedes Jahr im November zwei- bis dreitausend Jugendliche und junge Erwachsene im Freisinger Dom. Kardinal Marx hielt dort den Gottesdienst zum Thema „Zukunftsmensch“. Schon am Morgen beim ersten Soundcheck waren wir von der tollen Akustik im Dom begeistert. Gemeinsam probten wir noch ein bisschen und verbrachten den Mittag auf dem Festivalgelände der Wallfahrt. Ab 16 Uhr füllte sich der Dom immer mehr und wir begannen die

Jugendlichen auf die Messe einzustimmen. So war es dann, eine Stunde später, richtig voll. Mehr als zwanzig Lieder hatten wir für die Messe wochenlang einstudiert. Die Stimmung im Dom war ganz besonders und kann man kaum durch Worte beschreiben. Es wurde geklatscht, mitgesungen und getanzt. Sogar Kardinal Marx war sichtlich vom Lied „Sing Halleluja“ von Dr. Alban begeistert. Nach dem Gottesdienst verbrachten wir den Abend noch gemeinsam auf dem Festivalgelände. Im Nachhinein können wir sagen, dass wir diesen Tag bestimmt nicht so schnell vergessen werden.

Lisa Wierer



Die Musikgruppe „New Age“, bestehend aus Albachinger Musikern, durfte die musikalische Umrahmung der Jugendkorbinianswallfahrt im Freisinger Dom übernehmen.

Kandidaten für Wahlen des Pfarrgemeinderats gesucht

Albaching (fm) - Mitverantwortung in der Kirche ist wichtig und wertvoll. Der Pfarrgemeinderat (PGR) wird von den Katholiken der Pfarrgemeinde direkt gewählt. Die nächsten Wahlen finden am 25. Februar statt.

Wahl am 25. Februar

Gewählt werden kann, wer das 16. Lebensjahr vollendet hat und katholischer Christ ist. Wählen kann, wer das 14. Lebensjahr vollendet hat und katholischer Christ ist. Die Amtszeit der Pfarrgemeinderäte beträgt vier Jahre. Für die Vorstellung der Kandidaten wird der Termin im Nasenbach Magazin bekannt gegeben.

Aufgaben des Pfarrgemeinderats

Der PGR berät und unterstützt die Pfarrer und pastoralen Mitarbeiter bei der Seelsorge, etwa

bei der Planung der Gottesdienste oder bei der Erstkommunion- und Firmvorbereitung. Der PGR trägt maßgeblich zum pastoralen Leben in der Pfarrei bei. Mitglieder des PGR haben das Mandat der gesamten Pfarrgemeinde und können deswegen viele Dinge in der Pfarrgemeinde mitbestimmen. Jede und jeder kann das Leben in der Pfarrgemeinde mitgestalten und Verantwortung übernehmen. Deshalb: Kandidieren, Mitgestalten und Mitbestimmen.

Box für Vorschläge im Glockenhaus

Kandidatenvorschläge können mit den aufliegenden Vorschlagkarten in der dafür im Glockenhaus vorgesehenen Box abgegeben werden, oder der Kandidat meldet sich bei den jeweiligen Wahlgruppen. Dies sind Klaus Etmüller, Ludwig Schletter, Gabriele Bauer, Elisabeth Fleidl.

Anmeldung fürs kommende Kinderhausjahr 2018 / 2019

Albaching - Am Tag der offenen Tür am 20. Februar von 14:30 Uhr bis 17:30 Uhr besteht die Möglichkeit die Kinder für das kommende Schuljahr 2018/2019 in allen Bereichen von Krippe (1-3 Jahren), Kindergarten (ab 3 Jahren) und Hort (Grundschule) anzumelden. Wer diesen Termin nicht wahrnehmen kann und trotzdem gerne sein Kind an-

melden würde, meldet sich bitte im Januar/ Februar telefonisch. Wir machen gerne einen anderen Termin zur Anmeldung aus: Tel. 08076-8899080 (Ansprechpartner: Krippe – Yvonne Wimmer; Kiga – Lydia Bausch, Hort – Birgit Weinhhammer/ Chrissy Langenfeld)

**Kinderhaus Schatzkiste
Yvonne Wimmer**



Kaltenecker Straße 9
83544 Albaching
Mobil: 0173/ 8608777
E-Mail: spenglerei-egger@gmx.de

- Dachentwässerung
- Blechverwahrung bei Kaminen und Dachgauben
- Mauer- und Balkonabdeckung
- Blechdächer
- Verblechungen aller Art



Monika Kew-Deutz
Immobilienmaklerin



**Für Eigentümer
kostenlos!**

Ich suche für vorgemerkte Kunden:

Häuser • Eigentumswohnungen • Grundstücke

Tel.: +49 (0) 86 24 - 87 95 634
Mobil: +49 (0) 170 - 61 40 023

Kellerstr. 6b • 83119 Obing
www.kew-deutz.de

Die Kleinkläranlage

www.klaerofix.de
Madersbacher Klaus

Die Vorteile:

- schnelle Nachrüstung • wenig Stromverbrauch • keine Elektropumpen im Abwasser • 3 Jahre Garantie (bei Wartungsvertrag)

Islam 6 • 83562 Rechtmehring

Tel.: 08072 - 37 40 83 • Fax: 08072 - 37 40 82 • Mobil: 0171 - 27 54 849
E-Mail: Madersbacher@albaching.de • www.madersbacher.de

Frauengemeinschaft mit Frühstück und Referentin

Neue Denk-Wege einschlagen und „Farbe für die grauen Zellen“ als Motto am 11. November

Albaching (ck) - „Farben für die grauen Zellen“ war das Motto beim diesjährigen Frauenfrühstück am Samstag, 11. November. Die Vorsitzende Ingrid Schreyer konnte nahezu 40 Teilnehmerinnen begrüßen. Es wurde wieder ein reichhaltiges Frühstücksbuffet angeboten, das für jeden Geschmack etwas zu bieten hatte. Die Referentin, Berta Lissel ist Mitglied im Bundesverband Gedächtnistraining. So konnten sie den Anwesenden wertvolle Tipps vermitteln, wie man die Denkfähigkeit erhalten oder auch steigern kann. Es sei sehr wichtig, neue „Denk-Wege“ einzuschlagen, weil automatisierte Handlungen

und Routinen kaum Gedächtniskapazitäten benötigen, um das Gehirn „auf Trab“ zu bringen, sollte man Routinen durchbrechen. Ein sehr wichtiger Aspekt für das Gedächtnistraining sei die Musik, zum Beispiel das Erlernen eines Instrumentes.

Frau Lissel führte auch einige praktische Übungen vor, die, wenn sie täglich angewandt werden, unsere Merkfähigkeit steigern können. Der Vortrag wurde von den Teilnehmerinnen sehr positiv aufgenommen. Die Vorsitzende bedankte sich bei der Referentin für die interessanten Ausführungen und konnte die Veranstaltung gegen 11:30 Uhr beenden.



Referentin Berta Lissel bei ihrem Vortrag über „Farben für die grauen Zellen“. Die Teilnehmerinnen folgten aufmerksam und machten sich Notizen.



Gitti Thalmeier (links) und Ingrid Schreyer (rechts) von der kfd überreichen die Spende an Roswitha Wimmer.

Das Büchereiteam sagt „Danke“

Albaching - Die Kath. Frauengemeinschaft Albaching übergab im November dem Bücherei-Team eine Spende in Höhe von 250 Euro, worüber wir uns sehr freuen. Hiermit möchten wir uns nochmals ganz herzlich für die Spende bedanken. Jede Geldzuwendung wird zum Kauf von neuen Medien verwendet und kommt damit den Lesern zu Gute. Außerdem möchten wir uns hiermit bei allen unseren Spendern, die uns im Jahr 2017 unterstützt haben, bedanken. Das Bücherei-Team wünscht allen Lesern und Gönnern der Bücherei schöne und besinnliche Weihnachtstage und einen guten Rutsch ins neue Jahr 2018.

Text/Foto: Anton Wimmer

Der Kirchturm bröckelt so dahin



Albaching - Zunehmend schlechter wird das Äußere der Albachinger St. Nikolaus-Kirche. Der Putz bröckelt von der Mauer und die Farbe war auch schon mal „frischer“. Doch Abhilfe ist in Sicht. Die Kirchenverwaltung hat bereits einen Antrag zur Renovierung (innen und außen) im Ordinariat gestellt. Doch leider steht auch 2018 Albaching noch nicht auf der Prioritätenliste weit genug oben. Da wollen wir doch mal hoffen, dass es 2019 klappt und die Kirche wieder blütenweiß wird.

Text/Foto: gg/Barth

Wir helfen weiter

Wir übernehmen für Sie die würdige Durchführung einer Bestattung, die Ihnen in der Zeit des Abschiednehmens Trost und Stütze ist.

Kirchreither Bestattungen

Inh. Wagensonner Josef, Strohereith 1, 83564 Soyen
Tel.: (08071) 921 271

Tag und Nacht, Sonn- und Feiertags Dienstbereit

Wir beraten Sie ausführlich und kommen jederzeit zu einem Hausbesuch.



**FAHRSCHULE
WEILNHAMMER**

DEINE FAHRSCHULE
IN HAAG
SOYEN
FREIMEHRING

WIR BILDEN DICH IN ALLEN KLASSEN AUS

AM MARKTPLATZ 21 83527 HAAG
WWW.FAHRSCHULE-WH.DE
TEL.: 08072/8492

Service
mitten im
Landkreis

f

Ehrungen für schulische und berufliche Leistungen

Bürgermeister Linner konnte den Anwesenden persönlich zu ihren Leistungen gratulieren

Rechtmehring (fxm) – Eine angenehme Aufgabe hatte Bürgermeister Sebastian Linner in der jüngsten Sitzung. Elf Schüler erhielten eine Ehrung, da sie bei den jeweiligen Schulabschlüssen einen Notenschnitt von besser als 2,0 erreichten.

Maria Bauer aus Hinterschleefeld hat die Ausbildung zur ländlichen Hauswirtschafterin an der Berufsschule Rosenheim mit 1,67 abgeschlossen. Frau Bauer arbeitet als Betriebsshelferin beim Maschinenring in den Landkreisen Mühldorf, Ebersberg und Rosenheim. Johanna Brandmayer aus Schratzelsee schloss die Realschule in Haag mit einem Notendurchschnitt von 1,08 ab. Sie begann eine Ausbildung zur Bankkauffrau in der Raiffeisenbank RSA in Rechtmehring.

Die Ausbildung zur Industriekauffrau bei der Fa. Kathrein schloss Simone Hermann aus Hart ab. Sie erhielt für ihre anerkannt wertvolle Leistung den Staatspreis der Regierung von Oberbayern und arbeitet weiterhin beim Ausbildungsbetrieb in Rosenheim. Mag-

dalena Manzinger aus Lungenstett hat die Ausbildung zur Industriekauffrau bei der Firma Alpenhain in Lehen abgeschlossen. Sie erhielt für ihre anerkannt wertvolle Leistung den Staatspreis der Regierung von Oberbayern und arbeitet weiter beim Ausbildungsbetrieb.

Das Gymnasium Gars verlies Theresa Manzinger aus Lungenstett mit einem Notendurchschnitt von 1,5. Sie studiert Maschinenbau in der Ostbayrischen Technischen Hochschule in Regensburg. Die Landwirtschaftsschule in Töging schloss Christian Neuwieser aus Thonbach mit einem Notendurchschnitt von 1,71 ab und ist nun staatlich geprüfter Wirtschaftler für Landbau. Er arbeitet im elterlichen land- und forstwirtschaftlichen Betrieb mit.

Melanie Niederbauer aus Hart hat die Ausbildung zur Industriekauffrau bei der Firma Meggle abgeschlossen. Sie erhielt für ihre anerkannt wertvolle Leistung den Staatspreis der Regierung von Oberbayern. Sie arbeitet weiterhin im Ausbildungsbetrieb der



Bürgermeister Linner konnte den Anwesenden persönlich zu ihren schulischen und beruflichen Leistungen gratulieren.

Fa. Meggle. Julia Rappolder hat die Ausbildung zur Steuerfachangestellten an der Staatlichen Berufsschule II Rosenheim mit einem Notendurchschnitt von 1,5 abgeschlossen. Sie arbeitet bei der Steuerkanzlei Hain und Lyko in Wasserburg a. Inn.

Die Ausbildung zum Elektroniker für Gebäude und Systeme absolvierte Simon Reger aus Hart bei der Fa. Bauer in Buchbach mit einem Schnitt von 1,6. Er studiert nun Elektrotechnik an der FH Rosenheim. Maximilian Schmid aus Freimehring hat das Gymnasium in Waldkraiburg mit einem Notendurchschnitt von 1,7

abgeschlossen. Hr. Schmid ist bei der Fa. Linde Engineering in Pullach angestellt. Duales Studium im Wirtschaftsingenieurwesen. Stefan Schmidunser hat die Ausbildung zum Elektroniker für Gebäude und Systeme an der Berufsschule Altötting mit 1,4 abgeschlossen. Er arbeitet weiter in seinem Ausbildungsbetrieb der Fa. Baumgartner in Ramsau. Bastian Bodmeier wurde aufgrund seiner sportlichen Leistungen geehrt. Er ist Inn-Chiemgau-Meister beim Kartfahren und Bayerischer Vizemeister in der Mannschaftswertung.

Lebendiger Adventskalender

JHV des Landvolks mit Vortrag am 8. Dezember

Rechtmehring - In und um Rechtmehring öffnet der „Lebendige Adventskalender“ wieder seine Türen. Auch heuer laden wieder einige Gruppen, Vereine und Familien zum besinnlichen Treffen in den Abendstunden vor

ihre Türen ein. Auch die Mitarbeiter der Raiffeisenbank machen wieder mit und gestalten am letzten langen Donnerstag vor Weihnachten ein Treffen.

Eva Reger

Hier die Termine und Orte:

Di.	5.12.	19:30	Frauengruppe Rechtmehring vor EDEKA Raab
Fr.	8.12.	19:00	Eicheneder Schützen, Gasth. Flecklhäusl
So.	10.12.	20:00	Gartenbauverein bei Familie Kitzeder, Alt-Rosenberg 2
Mo.	11.12.	19:30	Katholische Landjugend, Pfarrheim
Mi.	13.12.	19:00	Familie Hüppe, Nelkenstraße 14
Fr.	15.12.	18:30	Michael Westphal Orgelspiel in der Kirche St. Korbinian
So.	17.12.	19:00	Familie Lechner, Hintersberg 3
Do.	21.12.	18:30	Raiffeisenbank RSA
Fr.	22.12.	19:00	Familie Glasl, Putz an der Straß
Sa.	23.12.	19:30	FFW Schleefeld, FW-Haus Schleefeld

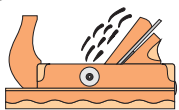
„Ned gschimpft is globt gnua“

JHV des Landvolks mit Vortrag am 8. Dezember

Rechtmehring - „Ned gschimpft is globt gnua“, ist das Thema der Jahreshauptversammlung des katholischen Landvolks Rechtmehring. Die Diplom Theologin und Eheberaterin Agnes Passauer wird in Ihrem Vortrag die Bedeutung eines wertschätzenden und respektvollen Umgangs im täglichen Zusammenleben hervorheben. Ein Plädoyer für einen respekt-

vollen, wertschätzenden Umgang und ein gutes Wort zur rechten Zeit – Nahrung für die Seele und Balsam für unser Miteinander. Alle interessierten, auch Nicht-Landvolk-Mitglieder sind ganz herzlich dazu eingeladen. Beginn ist am Freitag, 8. Dezember um 19:30 im Pfarrheim Rechtmehring.

Lorenz Neuwieser



Franz Scheffthaler

- Hackschnitzelbunker
- Pelletsbunker
- Reparaturdienst
- Decken und Böden
- Bauelemente (Fenster, Türen)
- Wintergärten
- Rolläden
- Beschattungssysteme
- Insektenschutz

Steinweger Str. 4a
83562 Rechtmehring / Hart
info@scheffthaler-montage.de

Tel: 0 80 76 / 94 56
Mobil: 0162 / 248 97 39
Fax: 0 80 76 / 88 83 18



Zimmerei - Hallenbau - Asbestabbau

...kompetentes Handwerk für anspruchsvolle Kunden

www.zimmerei-fussstetter.de
83562 Freimehring - Dorfstr. 6/7
Tel. 08076/376 - Fax 8576

„Stoaweger-Hüttln“ mit dem besten Sitzfleisch

Josef Ebersberger gewinnt „reguläres“ Schafkopfturnier des SC Rechtmehring

Rechtmehring (mei/fk) - Am 10. November fand im Rechtmehring Sportheim ein Preisschafkopfen mit anschließendem Schafkopfmarchon statt.

Pünktlich zum Start war das Sportheim dann prall gefüllt und es spielten insgesamt 80 Spieler an 20 Tischen um einen der begehrten Einzelpreise. Den Hauptgewinn, einen handgefertigten Feuerkorb, sicherte sich dann am Ende Josef Ebersberger (siehe Foto).

Zweiter Platz für Maximilian Wagner

Turnierzweiter wurde Maximilian Wagner, der sich über eine Magnumflasche Unertl, hölzerne Unertl-Geldschüssel und Spielkarten freuen durfte. Den dritten Platz belegte Alfred Hinterberger,

er durfte einen Kasten Unertl-Weißbier und Spielkarten mit nach Hause nehmen und bekam noch eine Laterndl-Maß dazu.

Alle drei Gesamtsieger brauchen beim nächsten Turnier 2018 keine Startgebühr zu bezahlen. Den Schneiderpreis für den letzten Platz, eine kühle Goaßmass, „erarbeitete“ sich Gerhard Vital. Alle Tische wurden dann noch mit drei Tischpreisen beschenkt: Für den Tischbesten gab es ein Geräucher-tes, der Zweite bekam „an Radi“ mit einer großen Breze und der Drittplatzierte konnte sich noch über eine Goaßmass freuen.

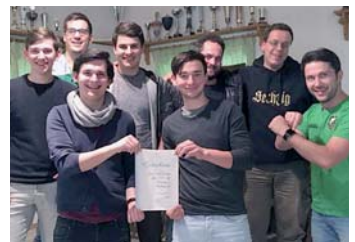
Ein Großteil der Anwesenden machte sich trotz des breiten Speisenangebots sofort daran, die Preise an Ort und Stelle im Rahmen einer „gmädlchn Brotzeit“ zu verzehren.

Pünktlich zur Geisterstunde be-



Sieger Josef Ebersberger (links) mit den Organisatoren Thomas Schwab und Stefan Meidert (re). Foto: Bernhard

gann dann der Schafkopfmarchon. Insgesamt acht Tische hatten sich zu diesem Marathon angemeldet. Auch viele andere Tische spielten noch bis in die frühen Morgenstunden weiter. Gegen 5 Uhr morgens kristallisierten sich dann die beiden letzten Rivalen heraus. Der Tisch „Stoaweger



Die Sieger des Marathons und Mitorganisateur Matthias Bernhard (rechts). Foto: Brandl

Hüttln“ nahm es mit den Nachschichterproben Schichtarbeitern des „Meggle-Tisches“ auf. Um 9.00 Uhr Vormittag standen dann die Sieger fest: Die jungen Spieler der „Stoaweger Hüttln“ hatten das bessere Sitzfleisch und durften sich über einen Gutschein fürs Gasthaus Kalteneck in Höhe von 180 Euro freuen. Insgesamt ein rundum gelungenes Turnier, fast alle Teilnehmer haben schon zugesagt auch im nächsten Jahr wieder daran teilzunehmen.

Der SC 66 Rechtmehring bedankt sich ganz herzlich bei allen Teilnehmern für den reibungslosen Ablauf und bei den Veranstaltern Matthias Bernhard, Jochen Schillhuber, Thomas Schwab und Stefan Meidert für die Organisation.

Vorfriede auf Weihnachten RSA-Adventskalender



Jeden Tag ein Türchen öffnen und **24 tolle Preise** gewinnen.

Machen Sie mit bei unserem regionalem RSA-Adventskalender-Gewinnspiel unter www.rbk-rsa.de.



Wir drücken Ihnen die Daumen und wünschen Ihnen eine schöne Adventszeit!

Ihre



Raiffeisenbank RSA eG

... angenehm anders!

Ein aktives Dutzend für die Korbinianschützen

Rechtmehring Schützen wählen neue Vorstandschaft - Vital bleibt Schützenmeister

Rechtmehring - Die turnusmäßige Jahreshauptversammlung mit Neuwahlen hielten kürzlich die Korbinianschützen Rechtmehring ab. Schützenmeister Fredy Vital begrüßte die zahlreich erschienen Vereinsmitglieder und den Ehrengast Martin Sollner vom Schützengau.

Sein erster Dank ging an Georg Binstener, der das Rehragout gespendet hatte und gleich anschließend an die Kirchenwirtsleute für die Zubereitung. Ergänzt wurde das Festmahl durch die Hauberinge von den Schützendamen.

Begrüßt wurden ebenfalls der Ehrenschützenmeister Alois Haslberger und die Ehrenmitglieder Felix Ostermaier und Hans Schweidler. Die neue Vorstandschaft setzt sich wie folgt zusammen:

Schützenmeister: Fredy Vital und Richard Daumoser (Stellv.)

Kassier: Josef Wenhardt

Schriftführer: Markus Schwab

Sportleiter: Niklas Fischer

Jugendleiter: Christian Huber und Catharina Zühlsdorf

Damenleiterin: Birgit Weilnhamer und Anne Tröstl

Zeugwart: Andreas Huber

Markus Schwab/fk



Mit einer insgesamt zwölfköpfigen Mannschaft geht Schützenmeister Fredy Vital (ganz links) in die neue Amtszeit.



Für besondere Leistungen bedankte sich der Verein mit Urkunden und mit der Ehrenmitgliederschaft (rechts)



Fotos: Schwab



Die neuen Schützenheimwirts Franz und Elfriede Angerer zusammen mit Schützenmeister Freddy Vital (links) und Besitzer des Schützenheims Alois Unertl jun (rechts). Foto: Schwab

Neue Herbergswirte der Korbinians-Schützen

Rechtmehring - Nachdem im Sommer Resi und Sepp Schmid nach 43 Jahren ihre Bewirtung beendeten, suchte die Vorstandschaft Nachfolger für die Bewirtung des Schützenheims. Dies geschah in enger Abstimmung mit der Familie Unertl, die das Schützenheim besitzt. Franz und Elfriede Angerer sind selbst schon viele Jahre im Verein und konnten sich über die Jahre ein Bild von der Tätigkeit als Herbergswirt machen. Nach einigen Gesprä-

chen mit Ihren Vorgängern und dem Verein entschieden sie sich für die Aufgabe. Ihre Tätigkeit begann gleich zur neuen Saison im September.

Am Freitag, 17. November feierten Sie ihren Einstand mit einem Schweinsbraten und Freigetränken. Die Korbinianschützen Rechtmehring begrüßen die neuen Wirtsleute herzlich und freuen sich auf schöne Abende und ein gutes Zusammensein.

Markus Schwab



90er Party in Rechtmehring

Am 18. November bis tief in die Nacht gefeiert

Rechtmehring - Am 18. November wurde in Rechtmehring wieder bis tief in die Nacht gefeiert. Vor zwei Jahren fand im Herbst beim Kirchenwirt eine Ü30 Party statt. Nun änderten die Korbinianschützen das Motto auf eine 90er Party mit passenden Getränken wie „B52“ und „Cuba Libre“ und dazugehöriger Musik aus dem hippen Jahrzehnt. Die Erwartun-

gen des Vereins wurden übertraffen. Man musste allerdings später den Einlass stoppen, da die Gaststätte bis auf den letzten Platz gefüllt war. Die Gäste waren von der guten Stimmung an der Bar begeistert. Die Musik der DJ's McKay, Carpenter und KK heizte auf der Tanzfläche den Partygästen ein.

Markus Schwab



Nach getaner Arbeit wurden die neu errichteten Bänke natürlich einem ausgiebigem Härte-test unterzogen.

Theaterbänke mit Ausblick

Rechtmehring - Fünf neue Bänke in Rechtmehring und Umgebung laden jetzt zum Rasten, Verweilen, Ratschen und Genießen der Aussicht ein. Gebaut und aufgestellt wurden Sie von fleißigen Händen der Theatergruppe. Jede Bank hat einen Namen nach einem bereits in Rechtmehring aufgeführten Theaterstück bzw. den Theaterfilm. So ist in der Erlstraße die Bank mit dem Titel „Häts gred mitanand“ zu finden und die, nach dem Freilichttheater 2016, benannte Bank „A Flascherl vom Glück“ wartet in Holzkrum auf zahlreichen Besuch. Am Sand-

berg laden gleich zwei Bankerl zum genießen der Aussicht ein; einmal das „Ratsch und Tratsch“ Bankerl und wegen der Nähe zur Römerstraße steht dort ein „Mehring unterwegs“ Bankerl. Während am Waldrand in Fislarn das „Räuber Hotzenplotz“-Bankerl auf einen wartet. Die Bänke wurden nach dem Aufstellen sogleich ersten Sitzproben unterzogen. Die entsprechenden Namensschilder werden in der nächsten Zeit noch angebracht. Viel Freude beim Genießen unserer schönen Heimat.

Zu wenig und zu viel

Theater in Rechtmehring

Rechtmehring (bs) - Im Januar 2018 werden im Pfarrheim Rechtmehring wieder die Theatertüren geöffnet.

Die Unzufriedenheit der Menschheit ist das zentrale Thema der Komödie „Zu wenig und zu viel“. Die drei Vagabunden „Dünkel“, „Optime“ und „Werk“ sind mit ihrem Leben nicht zufrieden, ihnen ist einfach alles „zu wenig“. Und so machen sie sich auf die Suche nach ihrem „Glück“. Doch als ihnen das vermeintliche „Glück“ endlich begegnet und zu einem scheinbar besseren Leben verhilft, wird aus der anfänglichen Zufriedenheit sehr bald wieder Unzufriedenheit. Das Gefühl „zu wenig“ zu haben, treibt die drei dazu, das Glück immer mehr herauszufordern. Letztendlich verlieren sie jegliches Maß und Ziel für „zu wenig und zu viel“.

Der Autor Peter Landstorfer trifft hier genau ein aktuelles Thema unserer Gesellschaft. Gerade hier bei uns, in einem der wohlhabendsten Länder der Welt verkennen auch wir oft, wie gut es uns doch geht, und die Unzufriedenheit drängt sich oft in unser Leben.

Wir Rechtmehring Theaterleute würden uns freuen, wenn wir nicht „zu wenig“ Besucher in unserem Theater begrüßen dürfen

und Sie zufrieden Heim kehren. Über „zu viel“ Applaus werden wir uns sicher nicht beklagen. Wenn Sie jemanden eine Freude machen wollen, können Sie auch gerne Theaterkarten verschicken. Diese können Sie vorab bei der Raiffeisenbank Rechtmehring erwerben. Die Karten sind ohne Platzreservierung und ohne Terminbindung. Einfach mit der Karte zu einer der Aufführungen frühzeitig kommen und sich einen guten Platz sichern. Die Aufführungstermine sind:

Sa. 13. Januar um 20 Uhr
So. 14. Januar um 18 Uhr
Fr. 19. Januar um 20 Uhr
Sa. 20. Januar um 20 Uhr
Sa. 27. Januar um 20 Uhr
So. 28. Januar um 18 Uhr



Abteilungsleiter Werner Czotter (rechts) mit den Vereinsmeistern Waltraud Kelch und Franz Weinhhammer. Foto: Freundl

Das beste Augenmaß

Beste Stocksützen ermittelt

Rechtmehring (fr/fk) - Lag es an der heißen Witterung oder am angesetzten Wettbewerbstag Fronleichnam - Abteilungsleiter Werner Czotter hatte jedenfalls keine Erklärung für das nachlassende Interesse an der traditionellen Vereinsmeisterschaft der Stocksützen Rechtmehring. Lediglich acht Herren und vier Damen gingen in diesem Jahr an den Start und versuchten in zwei Durchgängen, beim „Massen“ und „Schießen“ möglichst viele Punkte zu ergattern. Am Ende lag bei den Herren zum wiederholten Male Franz Weinhhammer mit 261 Punkten ganz vorne vor Christian Kremer (240) und Robert Müller (232). Nur auf dem vierten Platz landete heuer

Titelverteidiger Christian Freundl, gefolgt von Werner Czotter, Uwe Steinweber, Anderl Tauscher und Günther Mittermeier.

Keine Überraschung gab es auch bei den Damen. Bereits zum 13. Mal sicherte sich hier Waltraud Kelch mit 196 Punkten den Titel vor ihrer Schwester Fini Ortner (184) und Vorjahressiegerin Marion Czotter (168).

Etwas abgeschlagen landete Lydia Tauscher auf dem 4. Rang. Die Siegerehrung nahm Abteilungsleiter Czotter beim traditionellen Saisonabschluss vor, bei dem jeder Teilnehmer einen schönen Sachpreis mit nach Hause nehmen konnte.



HB

Elektro Birkmaier

Elektroinstallation
Steuerungstechnik
Sat-Anlagen
Elektrogeräte
Reparaturen

Herbert Birkmaier
Zell 5 ~ 83544 Albaching
Tel. 08076 / 887540
Fax 08076 / 887541
Mobil 0170 / 4056351

... das Beste für Sie seit 100 Jahren

Daumoser GmbH
Brot- und Feinbäckerei

Bäckerei Konditorei
Rechtmehring
Schulstr. 1, Tel.: 08076 / 269
Maitenbeth, Albaching, Haag, Edling

nah & gut

Maitenbeth • Albaching

**Ihre Partner für
Nahversorgung**

Bitte beachten Sie unsere Werbeblätter in der Tagespost

Kriegerjahrestag der Krieger- und Soldatenkameraden

Verschiedene Vereinsfeste im Laufe des Jahres ausgerichtet - Christbaumversteigerung folgt

Rechtmehring (fxm) – Ein festliches Bild bot sich den Besuchern des Kriegerjahrtages, als die Fahnenabordnungen in die Pfarrkirche Rechtmehring einzogen. Am Kriegerdenkmal im Kirchenfriedhof standen die Fahnenabordnungen Spalier, wobei der stürmische Wind die Fahnen fast weggeblasen hätte.

Bürgermeister Sebastian Linner wies in seinen Gedenkworten an die Opfer der beiden Weltkriege hin. „Aber manchmal fühlt man sich an die Zeit vor den Weltkriegen zurück erinnert“. Er meinte damit vor allen Dingen den Trend hin zu nationalen Interessen. In den Händen weniger liegt viel Macht und Verantwortung, die hoffentlich nicht dazu führe, dass der falsche Knopf gedrückt werde. Nach dem Einzug zum Kirchenwirt forderte Bürgermeister Sebastian Linner als Vorstand der Krieger- und Soldatenkameradschaft alle auf sich zu erheben und unter den Klängen der Blas-

kapelle Albaching-Pemmering die deutsche Nationalhymne zu singen. Mit Grillfest, Böllerschießen und verschiedenen Vereinsfesten war es ein unauffälliges und gutes Vereinsjahr.

Er wies auf die bevorstehende Christbaumversteigerung hin. Erfreulich ist, dass es seit kurzem sechs neue Mitglieder gibt, davon vier Fördermitglieder. Somit sind es nach drei Todesfällen 114 Mitglieder. Vier Kriegsteilnehmer sind noch unter den Mitgliedern.

Leichter Rückgang in der Kasse

Der Kassenbestand ging laut Schatzmeister Friedl Köbinger leicht zurück. Die bevorstehende Christbaumversteigerung lässt wieder auf eine Steigerung hoffen. 13 Teilnehmer beteiligten sich beim Luftgewehrschießen, so Fritz Bernhard. Zukünftig dürfen es gerne mehr Teilnehmer sein. Das nächste Schießen findet am



Die geehrten beim KSK: Wolfgang Raab (30 Jahre), Vorstand Sebastian Linner, Hans Schweidler (50 Jahre), Georg Krieger (30 Jahre), Schriftführer Franz Merkle und Hubert Distler (beide 50 Jahre).
Foto: Manzinger

15. November statt. Willi Distler wurde von der Versammlung neu in den Hauptausschuss aufgenommen.

Die bisherigen Kanoniere Martin Bachmaier und Hubert Distler geben ihr Amt in jüngere Hände. Anton Schlay und Konrad Glasl Junior sind künftig hierfür verantwortlich und „es hat heute schon zum richtigen Zeitpunkt gekracht“

so Linner schmunzelnd.

Am Schluss kamen noch die Ehrungen: Für 50 Jahre Mitgliedschaft bekamen Hubert Distler, Franz Merkle, Hans Schweidler und in Abwesenheit Josef Albersinger das Ehrenzeichen. 40 Jahre ist Sebastian Mayerhofer mit dabei. Georg Krieger und Wolfgang Raab blicken auf 30 Jahre Vereinsmitgliedschaft zurück.



Die neue Chiemseepumpe war im Mittelpunkt, Vorstand Sebastian Linner (links) bedankte sich bei Direktor Johann Posch von der RSA für die Spende. Kommandant Helmut Dörner und Zeugwart Christian Schmid (rechts) erklärten die Funktionen der neuen Pumpe.

Neue Pumpe für Feuerwehr

Vollgelaufene Keller nun kein Problem mehr

Rechtmehring - Dank einer großzügigen Spende der Raiffeisenbank RSA an die Freiwillige Feuerwehr Rechtmehring konnte die Feuerwehr eine Spezialpumpe „Chiemsee“ kaufen. Diese ist insbesondere dafür geeignet, Wasser aus vollgelaufenen Kellern oder Lichtschächten bis auf wenige Zentimeter in kürzester Zeit abzupumpen. Durch die dichte Bauweise und den elektrischen Antrieb kann sie im Innenbereich und unter Wasser betrieben wer-

den. „Mit dieser Investition ist die Feuerwehr für die Zukunft noch besser gerüstet“, so der Kommandant Helmut Dörner. „Am liebsten ist es uns, wenn wir sie gar nicht brauchen. Doch wenn es wirklich notwendig ist, dann sind wir gut aufgestellt“, ergänzte Vorstand Sebastian Linner. Direktor Johann Posch von der Raiffeisenbank ließ sich die Einsatzmöglichkeiten und die Funktion der Chiemseepumpe genau erklären.

Bernhard Schmid

Vom Erzeuger - zum Verbraucher

Geflügel Eier Honig

Friesinger Sebastian
Schacha 3, 83544 Albaching

Telefon: 08076
8282 oder 228

Bäckerei Glück

Cafe & Konditorei



Unsere Brotsorten werden
ausschließlich mit

**hausgemachtem Natursauerteig und
ohne chemische Zusätze hergestellt.**

Täglich ein gutes Stück vom Glück

Kirchdorfer Str. 16 • 83527 Haag i. OB • Tel. 0 80 72/82 15

Sechs „Neue“ bei Ministranten



Maitenbeth - Sechs neue Ministranten wurden während des Gottesdienstes in der Pfarrei St. Agatha feierlich in die Gemeinschaft der Maitenbether Ministranten aufgenommen. In der bis auf den letzten Platz gefüllten Pfarrkirche konnten sie als äußeres Zeichen den Ministranten-Ausweis und die Ministranten-Plakette entgegennehmen (v.l.): Regina Stöckl, Helena Hirt, Julia Bauer, Rabea Emmerich, Pfarrer Kalinka, Elias Stadler, Katharina Walbrunn.

Text / Foto: (ri)

Fünf- und Zehnjähriges bei Minis



Maitenbeth - Die Ministranten Julia Mitter (links), Max Rappolder (2. v.r.) und Phillip Kühnstetter (rechts) wurden für ihr 5-jähriges Ministranten-Jubiläum geehrt und bekamen von Pfarrer Kalinka eine Urkunde überreicht. Kilian Schex wurde für sein 10-jähriges Jubiläum geehrt.

Text / Foto: (ri)

Maitenbeth hilft und packt

Maitenbeth (ri/gm) - „Maitenbeth hilft und packt“, so lautet das Motto der diesjährigen Geschenk-Aktion für die Obdachlosenhilfe

St. Bonifaz. Es sollen 200 Pakete zusammen kommen, abgegeben werden können diese bis Samstag, 23. Dezember bei Andi Dichtler im Gasthaus Boschner.

Lohnunternehmen Stadler GbR



Gülleausbringung –
bodenschonend mit
modernster Technik

Kontakt:

Josef Stadler
0173/3915968
www.lohnunternehmen-stadler.de
info@lohnunternehmen-stadler.de



KATZBACHS HELDEN
BAU- UND MÖBELSCHREINEREI
DIPL. ING. (FH)
BERNHARD SEIDINGER
Werkstatt: Rosenheimer Str. 12
83556 Griesstätt
★
Fernsprecher: 08039 - 46 10
0171 - 62 82 027
Fernschreiber: 08039 - 90 82 22
★
e-post: Herz_aus_Holz@yahoo.de

SCHLOSSEREI SPENGLEREI EDELSTAHLARBEITEN
Göschl
MEISTERBETRIEB
VORDÄCHER ZÄUNE STAHLBAU GELÄNDER TREPPEN SONDERKONSTRUKTIONEN
DACHRINNEN BLECHDÄCHER KAMIN U. GAUBENVERBLECHUNG ABDICHTUNGEN
GARTENTORE BALKONE TREPPEN U. BALKONGELÄNDER ZIERELEMENTE

WWW.WGÖSCHL.DE
WGOESCHL@AOL.COM
0171 8614385
08076 9775
83544 ALBACHING

Zimmer Raab
Schützen 16
85643 Steinhöring
Tel: 08094/283
Mobil: 0173 3840223
E-mail: thraab83@aol.com

- Bedachungen
- Innenausbau
- Altbausanierung
- Fassadenverkleidung
- Balkone

BAUGESCHÄFT

Freiberger GRUBER GmbH

- Baupläne
- Hoch- u. Tiefbau
- Umbau/Sanierung
- Putz- u. Estricharbeiten
- Bauarbeiten aller Art
- Erdarbeiten

● Verleih von Baugeräten, Schalungen, Gerüste usw.

Tel.: 08071-3741 • Fax: 50286
Obersteppach 4b • 83533 Edling
www.bau-gruber.de



Die Golden Teenies als Krampusse (links unten), die sich dann in Nikoläuse verwandeln. Sie hatten einen Sketch und einen Tanz für das Geburtstagskind Birgit einstudiert.

Überraschungsshow zum 50.

Maitenbeth (so) - Die Golden Teenies überraschten ihre Busfahrerinnen mit einem ganz besonderen Auftritt zum 50. Geburtstag im Pfarrheim Maitenbeth.

Aktive und ehemalige Tänzer studierten extra ein Programm für ihre „Birgit“, ein!

Die Golden Teenies wünschen allen frohe Weihnachten und ein gutes neues Jahr und sind ab sofort wieder mit dem neuen Faschingsprogramm buchbar.

Kontakt bei Sieglinde Ober unter 08076-8857332

Engelamt im Advent

St. Christopher laden zu Gottesdienst

St. Christoph - Zu den Engelämtern im Advent in der Wallfahrtskirche St. Christoph sind alle herzlich eingeladen. Der Gottesdienst findet jeweils am Mittwoch um 19 Uhr statt. Für die musikalische Umrahmung sorgen am 6. Dezember die Stubenmusi „Drei & Oana“ aus St. Christoph und der „Undique 5-Gesang“ aus dem Baier Winkl. Am 13. Dezember ist die „Christopher Stubnmusi“

und der Feldkirchner Dreigesang zu Gast und am 20. Dezember die „Christopher Eckbankmusi“ und die „Muiner Dirndl“ aus Albaching. Im Anschluss lädt der Pfarrgemeinderat zu einem gemütlichen Beisammensein bei Glühwein und Plätzchen ein. Wir freuen uns auf zahlreichen Besuch und besinnliche Stunden.

Ignaz Loidl / gm



Das gut besuchte Adventfrühstück der Landfrauen Maitenbeth, Rechtmehring, Schleefeld, Winden und Oberndorf.

Foto: Richterstetter

Landfrauen stimmen sich auf Weihnachten ein

Maitenbeth (ri) - Ein bisschen ratschen, ein bisschen lachen und fröhlich sein, aber auch ein bisschen nachdenken und besinnlich sein und sich ein bisschen kulinarisch verwöhnen lassen. So genossen die Landfrauen aus Maitenbeth, Rechtmehring, Schleefeld, Winden und Oberndorf ihr Adventfrühstück im Gasthaus Boschner in Maitenbeth. Neben zahlreichen lustigen, aber passend zur Adventszeit auch oftmals nachdenklichen Einlagen, sorgten Hildegard und

Anneliese mit ihrem Sketch um ein vorweihnachtliches Geschenk einer Eintrittskarte für eine Oper dafür, dass die Lachmuskeln nicht zu kurz kamen. Sabine Kainz versetzte mit ihrer gekonnten, musikalischen Darbietung auf der Ziehharmonika alle in eine vorweihnachtliche Stimmung. Großer Andrang herrschte auch bei der Dirndl-Ausstellung, wo die im Nähkurs selbst angefertigten Dirndlkleider große Bewunderung fanden.



Die vielen Stunden waren es wert

Maitenbeth (so) - Im Pfarrheim fand an sieben Abenden ein Dirndl-Nähkurs organisiert von den Landfrauen statt.

Manuela Grassberger leitete mit viel Geduld die sieben Kurs Teilnehmerinnen aus Maitenbeth und naher Umgebung, zum eigenen Traum-Dirndl. Egal ob Zwei- oder Dreiteiler, hochgeschlossen oder mit Ausschnitt, jedes Dirndl wurde zum Unikat und es war jede Arbeitsstunde wert. Im Dezember findet nochmal ein Nähkurs statt. Diesmal wird ein Trachtenrock genäht. An dieser Stelle möchten wir uns nochmal ganz herzlich bei Manuela für die schönen Kursabende bedanken!

Wirtshaus

Wirtshaus Kalteneck
Christopherstr. 16
83544 Albaching
Telefon: 08076-255



Kalteneck

Mo 11.00 - 01.00
Di 11.00 - 14.00
Do-Sa 11.00 - 01.00
So 10.00 - 01.00

SILVESTER-BUFFET

Exklusives Gourmet-Buffet und kostenlose Aperitif-Bar bei uns!

■ Silvester, 31. Dezember

OPERN AMOI ANDERS

Bayerisch, witzig, schräg! Inklusive 4-Gang-Menü und Aperitif!

■ Freitag, 02. Februar 2018

GESCHENK-TIPP

Gutscheine für Gaumenschmaus oder Karten für Veranstaltungen!

■ Telefon: 08076-255

ÖFFNUNGSZEITEN

24.12. geschlossen / 25.12. bis 15.00 Uhr offen / 26.12. geöffnet

■ Wir wünschen ein frohes Fest!

Nur auf Vorbestellung & nicht an Feiertagen! • Jobangebote unter: www.wirtshaus-kalteneck.de

In allen Belangen total fit

Jahreshauptversammlung der Abteilung Fitness

Maitenbeth (ri) - „650 der insgesamt 995 Mitglieder des FC Maitenbeth gehören aktuell der Abteilung Fitness an“, berichtete Abteilungsleiterin Gerti Giesen zu Beginn der diesjährigen Jahreshauptversammlung im Vereinsheim Straßmaier. „Mit 16 aktiven Übungsleitern und Hilfsübungsleitern bieten wir Eltern-Kind-Turnen, Kinderturnen, Geräteturnen, Fit Gym, Body Styling, Tabata, Winterfit, Badminton, eine Volleyball Freizeitrunde, Pilates und Line Dance an. Mit den Golden Teenies, den Tanzmäusen und den Minimäusen sind im kommenden Fasching wieder drei Gardien im Einsatz. Die Gymnastik ab 50 wird zum Jahresende eingestellt, weil viele mittlerweile andere unserer Fitness-Angebote nutzen“. Gerti Giesen bedankte sich bei Angi Nievoll für die jahrelange Leitung und Durchführung mit einem Blumenstrauß. In ihrem Rückblick berichtete sie von einem überaus gelungenen, erstmals auf dem neuen Rathausplatz ausgetragenen Christkindlmarkt und einem wie immer gut besuchten Kinderfasching: Sie bedankte sich bei Yvonne Wim-

mer für die tolle Arbeit bei der Durchführung von Lauf10 und bei Renate Herbst für die hervorragende Planung und Abwicklung des Frauenlaufs. Lediglich beim nicht so gut angenommenen Flohmarkt werde man künftig andere Wege gehen.

Martina Stickler konnte in ihrem Kassenbericht ein erfreuliches Plus für den Berichtszeitraum ausweisen und einen soliden Kassenstand präsentieren.

Für das laufende Jahr ist erstmals ein Gaudi-Biathlon geplant, der Kinderfasching wird traditionell wieder abgehalten, Lauf10 wird wegen der tollen Resonanz wieder angeboten werden, der Flohmarkt soll diesmal während des Dorffestes stattfinden und nächstes Jahr wird es auch wieder einen Christkindlmarkt geben.

Vor 50 Jahren wurde das Frauenturnen unter der Leitung von Inge Schwinghammer ins Leben gerufen und war somit ein gewisser Vorläufer der heutigen Abteilung Fitness. Der 1. Vorstand des Hauptvereins Otto von Hören konnte dazu folgende Damen der 1.Stunde für 50jährige Mitgliedschaft mit einer Ehrenurkunde



Auf dem Bild die Damen der 1.Stunde.

h.l.: Ott Gertraud, Freiburger Angela, Achterling Rosa, Leitmannstetter Margit, **1.Vorstand Hauptverein Otto von Hören und Abteilungsleiterin Gerti Giesen.**

v.l.: Mück Frieda, Heidinger Elisabeth, Schwinghammer Inge und Wilhelm Anneliese.

und einer Rose auszeichnen: Achterling Rosa, Baumgartner Erika, Djermester Anni, Freiburger Angela, Heidinger Elisabeth, Hirt Helga, Leitmannstetter Margit, Mück Frieda, Ott Gertraud, Schwinghammer Inge, Wilhelm Anneliese und Willnhammer Kathi.

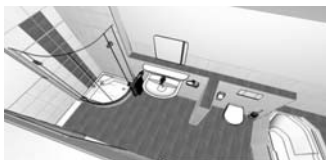
Ebenfalls für 50 Jahre Mitgliedschaft wurde Udo Jaksch geehrt. Bernd Achterling, Sieglinde Jannetzko und Maria Mück konnten

Glückwünsche für 40 Jahre Mitgliedschaft entgegennehmen.

In einer interessanten Bilderpräsentation ließ Gerti Giesen anschließend die vier Jahreszeiten mit den jeweiligen, erfolgreichen Aktivitäten und Höhepunkten der Abteilung Fitness nochmal Revue passieren, ehe man zum Ausklang in ein gemütliches Beisammensein überging.

FLIESEN-LIPP

3D
Planung



Gönnen Sie sich ein
neues
Bad!

Rosenbergerstrasse 20
83527 Haag i.OB

Rosenbergerstrasse 20
83527 Haag i.OB

TEL. 08072-98401
Fax 08072-98402
fliesen-lipp@t-online.de

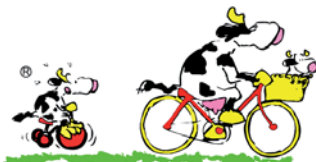
Beratung-Verlegung-Verkauf



Siebenhart 2, 83558 Maitenbeth
Telefon 08076-546, Fax 08076-7124
E-mail: info@rappolder-fenster-tueren.de
www.rappolder-fenster-tueren.de

- TREPPEN U. GELÄNDER
- BALKONE (Holz u. Kunststoff)
- WINTERGÄRTEN (Holz u. Holzalu)
- ZÄUNE (Holz u. Kunststoff)
- PARKETTböDEN
- HAUS- U. INNENTÜREN
- GARAGENTORE
- NEUBAU UND RENOVIERUNG
- KUNDENDIENST
- BERATUNG U. VERKAUF

Ludwig
Krieger
Landhandel



Oberdieberg 14
83544 Albaching
Telefon 08076-887196
Fax 08076-888597
Mobil 0173-9742185

Öffnungszeiten:
Mo. - Mi. u. Fr.
von 9.00 - 12.00 Uhr

Samstag
von 10.00 - 14.00 Uhr

Fragt's an Luggi, der woß was Kuah und Mensch am besten
schmeckt:

Sei's - an Wein vom Winzer
unsere guadn Nudeln
Kas, Würstl, an Butter
und no vui mehra
- Kaibimilli und Fuattakalk
- und mit unsere Putzmittel glanzet da Stall
GSCHENKKERBE MACH MA FEI AA!

Und... des Neueste: Mia ham a Töpferei.
Do kennt's kemma und selba wos macha.
Fragt's uns einfach.

Uns gfreit's wenna vorbei schauht's!

Stets für Sie da.

Ihre Allianz Agentur in Albaching!

Kompetenz und Service sind für mich seit 20 Jahren als Allianz Fachmann die Basis für das Vertrauen meiner Kunden. Sie können sich jederzeit auf meine qualifizierte Beratung verlassen. Mit Sicherheit.

Vermittlung durch:

Fritz Bachmeier, Generalvertretung der Allianz

Fuchsthal 6, D-83544 Albaching

fritz.bachmeier@allianz.de, www.allianz-bachmeier.de

Tel. 0 80 76.71 00, Fax 0 80 76.92 82

Hoffentlich Allianz.



Alpenblick Maitenbeth mit neuer Führung

Richard Hirt neuer Schützenmeister

Maitenbeth (ri) - Nachdem Karl Hohner 12 Jahre als 2. Schützenmeister und 22 Jahre als 1. Schützenmeister die Belange des Schützenvereins Alpenblick Maitenbeth entscheidend mit gestaltet hat, übergab er bei der diesjährigen Jahreshauptversammlung das Zepter an Richard Hirt und wurde gleichzeitig zum Ehrenschützenmeister ernannt.

Im Anschluss an einen Gedenkgottesdienst konnte Karl Hohner im gut besuchten Vereinslokal Boschner auch Bürgermeister Josef Kirchmaier und den 1. Gauschützenmeister Erich Eisenberger begrüßen. In einer Gedenkminute erinnerte er an die im letzten Jahr verstorbenen Mitglieder Liselotte Poprawa und Jakob Zott.

Der Verein zählt aktuell 210 Mitglieder (Stand 1.1.2017), davon 65 Mitglieder jünger als 28 Jahre und 67 Mitglieder älter als 60 Jahre. Mit der Fahne war der Verein auf Beerdigungen, der Fronleichnamprozession, beim Totensonntag und dem Gedenkgottesdienst vertreten. Beim Gaujahrestag konnte man auf Grund diverser anderer Veranstaltungen leider nicht teilnehmen.

Weiter auf dem Jahresprogramm standen erstmalig ein Brezenpachen, die Christbaumversteigerung, ein Nussenschießen, das Saussen, das Helferessen, ein Tagesausflug nach Salzburg und das Kirchweihfest. Karl Hohner bedankte sich bei allen, die in irgendeiner Weise zum Gelingen dieser Veranstaltungen beigetragen haben. Auch bei den diversen Grillfesten, Weihnachtsfeiern und Christbaumversteigerungen anderer Verein war man immer gut vertreten.

„Auch wenn ich den Verein nicht so entwickeln konnte, wie ich mir das insgesamt erhofft hatte, haben wir jetzt einen schönen elektronischen Schießstand, neue Gewehre,

einen super Wirt und motivierte Jungschützen und so kann ich das Amt beruhigt in andere Hände geben“ fasste Karl Hohner zum Schluss seine langjährige Tätigkeit als Schützenmeister zusammen.

In Vertretung ihres Sohnes Florian trug Helga Hohner den Bericht des 1. Sportleiters vor.

Es wurde an insgesamt 18 Schießtagen geschossen. Die Anfangsscheibe gewann Johann Hohner, der vereinsinterne Wanderpokal ging an Josef Gaigl, beim Er&Sie Faschingsschiessen waren Anni und Hans Schiebl erfolgreich, den Damenpokal sicherte sich Frieda Mück. Freundschaftsschießen gegen Stauden und Marsmeier konnten gewonnen werden, gegen Pemmering zog man dagegen den Kürzeren. Beim VG Schießen in Brand reichte es diesmal nur zu Platz 3. Beim Endschießen hatte Richard Hirt die Nase vorne. Schützenkönigin wurde Angelika Hohner und den über die ganze Saison laufenden Sonderpreis (eine Ballonfahrt) holte sich Hans Schiebl.

Gute Erfolge der Schüler

Bei den Gaumeisterschaften konnten insbesondere im Dreistellungskampf der Schüler und mit der Armbrust in der Senioren- und Schützenklasse große Erfolge erzielt werden. Bei den oberbayerischen Bezirksmeisterschaften war man mit 9 Schülern am Start, bei den Bayerischen Meisterschaften mit zwei Senioren und 2 Jugendlichen.

Jugendleiter „Schlumpf“ Wiesenberger betreut aktuell 35 Jugendliche, die mit großem Erfolg und Begeisterung bei der Sache sind. Es wurden Freundschaftsschiessen gegen Pemmering, Stauden und Marsmeier ausgetragen, man war beim Gauschiessen und dem



Von links: 1. Gauschützenmeister Erich Eisenberger, Florian Hohner, Maria Eisenauer, Peter Eberherr, Christa Eberherr, Bürgermeister Josef Kirchmaier, Richard Hirt, Helga Hohner, Hans Faltermaier, Manfred Mitter, Karl Hohner, Anton Rudorfer, „Schlumpf“ Wiesenberger, Hans Simmeth.

3 Königschiessen vertreten und nahm am Dreistellungskampf in Pfaffing und München teil. Schützenkönig wurde Lukas Wiesenberger vor Christiane Fleidl und Maximilian Schlicht.

In seinem Kassenbericht stellte Anton Rudorfer fest, dass insbesondere Investitionen im sportlichen Bereich der Kasse ein kleines Minus im Berichtszeitraum bescherten, der Verein aber insgesamt auf grundsoliden Beinen stehe. Die Kassenprüfung durch Anni Schiebl erbrachte keinerlei Beanstandungen.

Erich Eisenberger konnte neben diversen Ehrungen für 20, 25, 30 und 40 Jahre Mitgliedschaft Josef Ernst, Rudolf Gruber und Hermann Mück sen. für ihr 50-jähriges Jubiläum auszeichnen.

Die silberne Gams erhielten Peter Ernst, Florian Hohner und Josef Wörl, das Protektorzeichen Kriemhilde Follath, Simone Wiesenberger und Michaela Hirt. Mit der Verdienstnadel des BSSB wurden Anni Schiebl und Anton Rudorfer ausgezeichnet.

Das Fahnenehrenzeichen in Gold erhielten die Fahnenräger Franz Mayer, Richard Hirt und Anton Rudorfer, die Damenspanne wurde überreicht an Frieda Mück, Lilo Gruber, Christa Eberherr, Simone Wiesenberger und Maria Eisenauer.

Die von Bürgermeister Josef Kirchmaier geleiteten Neuwahlen brachten folgendes Ergebnis:

1. Schützenmeister Richard Hirt,
2. Schützenmeister Manfred Mitter, Schriftführer Hans Faltermaier, Kassier Anton Rudorfer,
1. Jugendleiter „Schlumpf“ Wiesenberger, 2. Jugendleiter Hans Simmeth, 1. Sportleiter Karl Hohner, 2. Sportleiter Florian Hohner, Beisitzer Christa Eberherr, Peter Eberherr, Maria Eisenauer und Helga Hohner.



Benno Moser

Bagger-Arbeiten und LKW 7,5 t

Oedenau 1

83544 Albaching

Telefon 080 76 / 10 75

Mobil 0160 185 90 04

Getränke Wimmer
Reichtmehring - Hart
Telefon 08076 - 233
Fax 08076 - 8505
www.getraenke-wimmer.de

Getränkemarkt

in Hart

**Heim-Lieferservice
Partyzubehör**

alkoholfreie Getränke
Heilwässer
Biere
Spirituosen

Behörden / Öffentl. Einrichtungen

Albaching

Gemeindekanzlei:

Di: 8:30 - 11:30 Uhr
Do: 14:00 - 18:00 Uhr

Bürgermeistersprechstunde:

- nach telefonischer Vereinbarung

Nachbarschafts-/Bürgerhilfe:

- telefonischer Auftrag unter 08076 / 8894060 (Anrufbeantworter)

Pfarrbücherei:

Di: 16:00 - 18:00 Uhr
(außer Schulferien)
Sa: 17:00 - 18:00 Uhr
(nur nach Kinderkirche)
So: 9:15 - 10:30 Uhr

Wertstoffhof (Winterzeit):

Do: 16:30 - 18:00 Uhr
Sa: 10:00 - 12:30 Uhr

Pfarrbüro Albaching:

Di, Do: 8:30 - 12:30 Uhr
Di: 17:00 - 19:00 Uhr

Sprechzeit Pfarrer Huber:

Di: 18:00 - 18:45 Uhr

Arzt Dr. med. Irene Rauen:

Di, Fr: 8:30 - 11:30 Uhr
Do: 16:00 - 19:00 Uhr

Arzt Dr. med. Peter Rauen:

Mo, Do: 8:30 - 11:30 Uhr
Mo: 16:00 - 19:00 Uhr
Di: 16:00 - 18:00 Uhr
Mi: 9:00 - 11:30 Uhr
Fr: 15:00 - 17:00 Uhr

VG Pfaffing:

Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
Mo: 14:00 - 18:00 Uhr

Gottesdienste St. Nikolaus:

Di: 19:00 Uhr
So: 8:30 Uhr (jeden ersten Sonntag im Monat um 10 Uhr)
Gebet für Kranke: Do. 19:00 Uhr

Rechtmehring

Gemeindekanzlei:

Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
Do: 13:00 - 18:00 Uhr

Gemeindebücherei:

So: 9:30 - 11:00 Uhr
Di: 18:00 - 19:00 Uhr

Wertstoffhof:

Mi: 15:00 - 17:00 Uhr
Sa: 9:00 - 11:00 Uhr

Pfarrbüro Rechtmehring:

Mo: 8:00 - 12:00 Uhr
Di: 14:00 - 18:00 Uhr
Do, Fr: 8:00 - 12:00 Uhr

Maitenbeth

Gemeindekanzlei:

Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
Do: 13:00 - 18:00 Uhr

Bürgermeistersprechstunde:

Fr: 18:00 - 20:00 Uhr

Wertstoffhof:

Mi: 17:00 - 19:00 Uhr
Sa: 10:00 - 12:00 Uhr

Postamt (bei Daumoser, EDEKA):

Mo-Sa: 8:00 - 12:00 Uhr
14:00 - 17:30 Uhr
(Mi.+Sa. Nachmittag geschlossen)

Pfarrbüro Maitenbeth:

Mo: 8:00 - 13:00 Uhr
Mi: 15:00 - 19:00 Uhr

Gottesdienste:

Mi, Fr.: 19:15 Uhr
So: 8:45 Uhr (Jan. - Juni)
10:00 Uhr (Juli - Dez.)

Geschäfte und Firmen

Bachmeier, Allianz:

Mo-Fr: 9:00 - 12:00 Uhr

Daumoser, Bäckerei:

Mo-Fr: 6:30 - 18:00 Uhr
Sa: 6:30 - 12:30 Uhr

EDEKA / Lotto-Aannahmestelle:

Mo-Fr: 7:30 - 18:00 Uhr
Sa: 7:00 - 12:30 Uhr

Bäckerei, Maitenbeth:

Mo-Sa: 7:00 - 12:00 Uhr
14:00 - 18:00 Uhr

Mi, Sa: nachmittag geschl.

EDEKA Raab, Rechtmehring:

Mo-Fr: 6:30 - 18:00 Uhr
Sa: 6:30 - 12:30 Uhr

Edenharder, Blumen:

Di, Do, Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
14:00 - 18:00 Uhr

Mi: 8:00 - 12:00 Uhr
Sa: 7:00 - 13:00 Uhr

Friseur Hesse, Pfaffing:

Di, Fr: 9:00 - 18:00 Uhr
Mi: 9:00 - 20:00 Uhr
Sa: 8:30 - 12:00 Uhr

Friesinger, Geflügel / Honig:

Mo-Fr: 8:00 - 18:00 Uhr
Sa: 8:00 - 14:00 Uhr

Gasthof Forsting:

täglich: 7:00 - 1:00 Uhr
Mittwoch Ruhetag

Gasthaus Flecklhäusl:

täglich: 10:00 - 24:00 Uhr

Gasthaus Kalteneck:

Mo, Do, Fr: 11:00 - 1:00 Uhr
Di: 11:00 - 14:00 Uhr
Mi: Ruhetag

Sa, So: 10:00 - 1:00 Uhr

Kieswimmer & Schmitz:

Mo-Sa: 8:00 - 12:00 Uhr
(Edling) 14:00 - 18:00 Uhr
Mi & Sa Nachmittag geschlossen

Mo-Fr: 8:00 - 12:00 Uhr
(Wbg) 14:00 - 18:00 Uhr

Metzgerei Sewald:

Di, Do, Fr: 6:30 - 12:30 Uhr
Do, Fr: 14:00 - 18:00 Uhr
Sa: 6:00 - 12:00 Uhr

MNC-Tec GmbH:

Mo-Do: 8:30 - 13:00 Uhr
14:30 - 17:00 Uhr
Fr: 8:30 - 12:00 Uhr

Oettl, Kfz-Werkstätte:

Mo-Fr: 7:30 - 12:00 Uhr
13:00 - 17:00 Uhr

Pizzeria Roma (Kreuzwirt):

Di-Sa: 17:00 - 23:00 Uhr
So: 11:00 - 14:00 Uhr
17:00 - 23:00 Uhr

RSA-Bank, Geschäftsstellen Albaching und Rechtmehring:

Mo, Di, Fr: 8:00 - 12:15 Uhr
13:30 - 16:30 Uhr
Mi: 8:00 - 12:15 Uhr
Do: 8:00 - 12:15 Uhr
13:30 - 19:00 Uhr

Sparkasse Albaching:

Mo-Fr: 8:30 - 12:30 Uhr
Mo, Di, Fr: 14:00 - 16:30 Uhr
Do: 14:00 - 17:30 Uhr

Weilhammer Freimehring:

Do: 18:30 - 21:15 Uhr

BS Brigitte Schmidbauer
Berufsbekleidung
Fuchsthal 4 • 83544 Albaching

Berufsbekleidung

von A bis Z:

- T-Shirt
- Polo Shirt
- Sweat Shirt
- Sweat Shirtjacken
- Hemden
- Winterjacken

auch mit Stickerei oder Druck

Fordern Sie unser Prospekt
an oder rufen Sie uns an:

0170 - 410 48 58

Tel.: 08076 - 885 79 81

Fax: 08076 - 885 79 82

E-Mail:
info@bschmidbauer.de

Der Nasenbachverein und
alle Werbepartner wünschen

gesegnete
Weihnachten
und ein gutes
neues Jahr



Wissenswertes

Plätzchen oder Kekse?

Plätzchen oder Kekse? Die Adventszeit eignet sich hervorragend zum Backen: Zimtsterne, Vanillekipferl, Kokosmakronen! Herrlich! Alles ganz vorzügliche Plätzchen, äh oder vielleicht Kekse. Tja, was denn nun? Plätzchen? Kekse? Gibt es da einen Unterschied? Tatsächlich gibt es einen! Plätzchen und Kekse haben nämlich eine ganz unterschiedliche Herkunft:

Plätzchen:

Früher aßen die feinen Herrschaften zu ihrem Kaffee und Tee gerne kleine Gebäckstücke. Diese waren nicht unbedingt nahrhaft wohl aber sehr zuckerhaltig. Vor allem zu Weihnachten wurden sie hergestellt und mit Konfitüre, Schokolade, Marzipan oder Nüssen verfeinert. Diese Gebäckstücke nannte man Plätzchen. Das Wort geht auf das lateinische Wort „Plazenta“ zurück. Das bedeutet Kuchen. Bis heute wird süßes Hefebrot noch kurz „Platz“ genannt. Und diese köstlichen, kleinen, gebackenen Süßigkeiten erhielten den Namen kleiner Platz: Plätzchen.

Keks:

Der Keks ist auf andere Weise zu uns gekommen. Nämlich auf britischen Schiffen: Wenn englische Reisende früher lange auf Schiffen unterwegs waren, gab es eine bestimmte Art Schiffszwieback. Dieses Gebäck war sehr nahrhaft und lange haltbar. Es war unter der Bezeichnung „English cake“ bekannt. Im 19. Jahrhundert stellte dann ein deutscher Kaufmann nach englischem Vorbild selber solche „English cakes“ her. Und aus cakes wurde Keks.

(cr)



November 1997:

Bilder aus dem Leben der Vorfahren: Am 16. Dezember wurde im Gasthaus Kreuzwirt ein Albachinger Bildband vorgestellt. Unter der Federführung von Fritz Betzl entstand ein 108seitiges Buch mit insgesamt 180 Fotos.

Die Kapitel sind unter anderem: Alte Ortsansichten, Häuser und Anwesen, Bäuerliches Leben, Handwerk, Kirche, Schule und Dorfleben.

Neue Königin: Brigitte Viehhauser erringt den Titel der Schützenkönigin von Albaching. Mit einem 85,9-Teiler setzte sie sich gegen Franz Theuer und Wast Friesinger durch. Bei der Jugend gewann Stefanie Stockbrink vor Peter Barth und Klaus Barth. Bei den Zimmerstutzen gewann Josef Meixner vor Johanna Moser und Franz Obermüller. Mit der Luftpistole siegte Herbert Birkmaier vor Anton Mayer und Fritz Bachmeier.



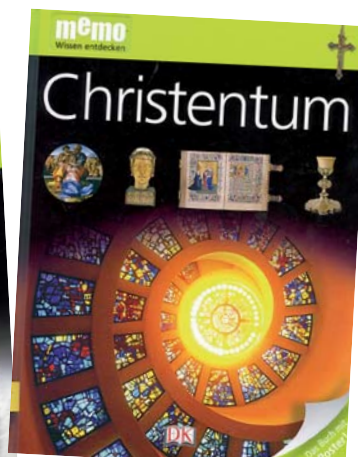
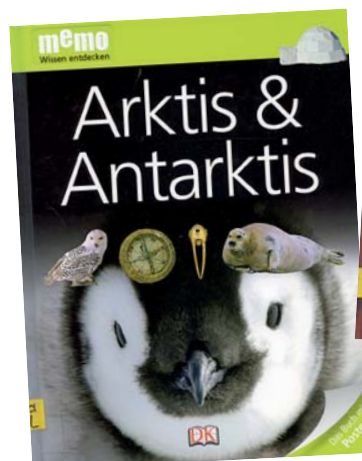
November 2007:

Weihnachten für die Feuerwehr: Zwei Tage vor Heiligabend fuhr eine 18köpfige Delegation aus Albaching in den Schwarzwald und holte das neue Zweifahrzeug der Feuerwehr persönlich ab. Man verfügt damit nun auch über einen Spreizer und einen Löschwassertank.

Jahrbücher komplett: Nach langer Sammlerarbeit konnte der Nb-Verein alle bisher erschienenen Ausgaben der Albachinger Dorfzeitung von 1990 bis 2007 in gebundener Form präsentieren. Eine komplette Version steht seitdem zur Ausleihe in der Pfarrbücherei, eine weitere im Redaktionsbüro. (fk)

BUCHTIPP der Pfarrbücherei Albaching

Öffnungszeiten: Di: 16 bis 18 Uhr (Sommer, außer in den Schulferien)
Sa: 17 bis 18 Uhr (nur nach Kindergottesdiensten)
So: 9:15 bis 10:30 Uhr



Nb-Flohmarkt

Der kostenlose Service!
Schicken Sie ihre Anzeige an:
nb-verein@albaching.de

zu vermieten

Werkstatt/Lager mit Sanitär-
raum, Kreuzstr. 7, Albaching,
160 m² im EG, beheizt,
Lagerraum, 60m² im EG, be-
heizt,
Büroraum, 25m² im EG, beheizt,
Lageraum, 60m² im KG, mit
großzügiger anfahrbarer Rampe
Kontakt / Infos

Tel. 08076 / 88599-0

suche

Französisch-Nachhilfe für An-
fänger gesucht

Tel.: 08076 / 8506

Bin ein vererbter Audi 80 und
mein Enkelbesitzer sucht eine
Günstige, abschließbare Bleibe
für mich.

Tel.: 08071/51321

zu verkaufen

Junge schöne Gockel günstig ab-
zugeben

Tel.08076-532



„Da Bertl“ spielte in der Kindheit Cowboy und Indianer

Der Steckbrief:

Name, Vorname: Altmann Robert, Josef, Johannes,
Spitzname: Bertl
Geburtsort, Alter: München, 51 Jahre
Familienstand: Verheiratet,
Kinder: 2 x mit Erfolg
Sternzeichen: Zwilling
Augenfarbe, Schuhgröße: Blau, 45
Beruf: Konstrukteur, Unternehmer,
Wohnort: Oibich

Persönliches:

Lieblingsspeise: Gegrilltes Rindfleisch
Lieblingsgetränk: Tegernseer Helles, Maxtrainer
Lieblingsradiosender: Ois
Lieblingslied: If tomorrow never comes
Lieblingssänger/in: Garth Brooks
Hobbies: Fliegen, etwas unternehmen
Lieblingskleidung: Poloshirt, Jeans
Lieblingssport: Squash
Lieblingsmannschaft: FC Bayern



Robert Altmann bei einer Bergtour in Meransen in Südtirol.

Foto: Altmann

Das Gespräch:

Robert, was wärest Du gerne geworden?

Am allerliebsten wäre ich Astronaut geworden.

Was wünschst Du dir persönlich am meisten?

Ich wünsche mir Gesundheit für meine Familie und für mich, das ist, denke ich, das Wichtigste.

Was würdest Du machen, wenn Du ein Jahr Urlaub hättest?

Da brauche ich nicht lange zu überlegen, eine Reise quer durch Südamerika. Das ist für mich ein Traum aus Geschichte, Gegenwart und Zukunft.

Was magst Du überhaupt nicht?

Ich komme manchmal überhaupt nicht klar mit Behörden und überzogener Bürokratie.

Was wünschst Du dir für deinen Heimatort am meisten?

Harmonie ist mir wahnsinnig wichtig, ein friedvolles und respektvolles Miteinander.

Was bringt dein Blut in Wallung?

Unehrlichkeit ist für mich eine der schlimmsten Eigenschaften.

Wobei, oder durch was kommst Du ins Schwärmen?

Bei meiner Frau komme ich nach wie vor ins Schwärmen.

Könntest Du dir vorstellen, woanders zu leben?

Ja, in Wyoming, das könnte ich mir sehr gut vorstellen. Dieser amerikanische Bundesstaat ist sehr ländlich geprägt, die Menschen sind dort sehr relaxt und beim Anblick der Black Hills fühle ich mich augenblicklich wieder in meine Kindheit zurück versetzt, als ich noch Cowboy und Indianer gespielt habe.

In welcher Zeit würdest Du gerne leben?

Ende 19. Jahrhundert, das wäre mit Sicherheit sehr spannend.

Bei welchem Ereignis wärest Du gerne dabei gewesen?

Bei der Unabhängigkeitserklärung der vereinigten Staaten von Amerika.

Was fehlt Dir in deinem Heimatort / deiner Gemeinde am meisten?

Ausreichend Baugrund und Wohnraum für einheimische Familien.

Wie sieht Dein/e Traumfrau aus?

Die habe ich bereits gefunden und ich bin sehr dankbar dafür.

Mit welcher Person würdest Du gerne tauschen (warum)?

Mit meinem Sohn, denn als Schüler hat man richtig viel Freizeit, was man danach nie wieder im Leben hat.

Welche Ereignisse und Erfahrungen haben Dich am stärksten geprägt?

Meine Hochzeit, meine wahnsinnig tolle Zeit bei der Bundeswehr, der Tod von den Großeltern war eine sehr schmerzhaft Erfahrung, unser Geschäft.

Nach welchen Kriterien gestaltest Du dein Leben?

Tue recht und scheue niemand.

Herzlichen Dank für das Gespräch!
Günter Haller

Die Wahrheit ist...



... dass ich, wenn ich Arbeitszeit und Pendelzeit zusammenrechne, eine 60-Stunden-Woche habe!
 Mein Arbeitsplatz zuhause, das wäre Arbeitszeitverkürzung!



Nahversorgung bringt die Arbeit zu den Menschen!

Abholtermine Müll & Papier

- in Albaching -

Müll:

Do. 14. Dezember
Sa. 30. Dezember
Do., 11. Januar

Papier „chiemgau recycl.“:

Do. 14. Dezember
Do., 11. Januar

Papier „remondis“:

Do. 7. Dezember
Do., 11. Januar

Inserenten- verzeichnis

Aucotronic Systems GmbH	10
Bachmeier, Allianz	26
Bäckerei Daumoser GmbH	22
Bauer, Baggerbetrieb	3
Baugeschäft Freiburger	24
Birkmaier, Elektro	22
Borst, med. Fußpflege	10
Die Radl Checker	4
Egger, Spenglerei	17
Eggerl, Fahrschule	16
Fenster Rappolder	26
Fliesen Lipp	26
Forsting, Brauerei	10
Friesinger, Geflügel & Honig	23
Fußstetter, Zimmerei	19
Ganslmeier, Schreinerei	14
Gartengestaltung Achatz	11
Gasthaus Kalteneck	25
Ge-Service-Dienstleistungen	5
Glück, Bäckerei	23
Göschl, Spenglerei	24
Göschl, Spenglerei	8
Grandl, Heizung - Sanitär	8
Guder Sonnenschutz	16
Hangl Katrin	7
Hanslmeier & Meyer, Fenster	11
Haslberger, Bauplanung	15
HS, Kfz Sachverständiger	10
Immobilien Kew-Deutz	17
Kfz Rugge	7
Kieswimmer&Schmitz, orth. Schuhtechnik	9
Komorek, Fußpflege	15
Krieger Landhandel	26
Lohnunternehmen Stadler	24
Madame Chocolat	3
Madersbacher, Kläranlagen	17
Moser, Baggerbetrieb	27
Oetl, Landmaschinen & Kfz	13
Ostermaier, Heizung/Sanitär	12
Pizzeria ROMA	14
Raab, Zimmerei	24
Rad, Trachtenschmuck	5
Raiffeisenbank RSA	20
Sanftl, Bautechnik	7
SAS, Veranstaltungstechnik	9
Scheffthaler, Montage	19
Schmid, Landtechnik	7
Schmidbauer, Berufsbekleid.	28
Seidinger, Schreinerei	24
Seidinger, Wildspezialitäten	16
Sewald, Metzgerei	12
Söll, Friseur-Service	13
Sparkasse Wasserburg	6
Spötzl, Heizöl	4
Trauerbegleitung Wagensonner	18
Vital, Imkerei	20
Weinhammer, Fahrschule	18
Wimmer, Getränke	27
Wimmer,	
Teich- u. Landschaftsbau	14



Albaching

Dezember

- Sa. 9.12. Adventfeier, kfd, Kalteneck, 14 Uhr
Kinderkirche, Pfarrei, Kirche, 17 Uhr
4. Berger Dart Open, Berger Dart Open e.V., FW-Haus, 14 Uhr
- Di. 12.12. Gemeinderatssitzung, Gemeinde, Gemeinderaum, 19:30 Uhr
- Mi. 13.12. Seniorennachmittag, Senioren, Gemeindehaus, 14 Uhr
- Fr. 15.12. Königsehrung, SGA, Kalteneck, 20 Uhr
- Sa. 16.12. Rorate GD mit anschl. Frühstück, Pfarrei, Kirche, 6 Uhr
- Di. 19.12. Senioren- und Behindertentreffen, Gde Senioren, Gemeinderaum, 15 Uhr
- Sa. 23.12. Weihnachtsfeier, SVA, Kalteneck, 19:30 Uhr
- So. 24.12. Kinderkrippenfeier, Pfarrei, Kirche, 15:30 Uhr
- So. 24.12. Christmette, Pfarrei, Kirche, 20:30 Uhr
- Do. 28.12. Cursillotreff, Cursillo, Fam Miller, 20 Uhr
- Do. 28.12. Christbaumversteigerung, SGA, Kalteneck, 20 Uhr
- Fr. 29.12. Krippefahrt, kfd, Parkplatz Kinderhaus
- Fr. 29.12. Weihnachts-Preisschafkopfen, SVA-S, Stockschützenheim, 19 Uhr
- So. 31.12. Jahresschlußandacht, Pfarrei, Kirche, 15:30 Uhr
- So. 31.12. Rosenkranz z. Jahreswechsel, MMC, Kirche, 23:20 Uhr

Januar

- Mo. 1.01. Neujahrs - GD, Pfarrei, Kirche, 19 Uhr
- Mi. 3.01. Jahresabschlussfeier, Bayern Freunde Oibich, Kreuzwirt, 19:30 Uhr
- Do. 4.01. Sternsinger, Pfarrei, 9 Uhr
- Fr. 5.01. Sternsinger, Pfarrei, 9 Uhr
- Sa. 6.01. Christbaumversteigerung, SKV, Kalteneck, 20 Uhr
- So. 7.01. Neujahrsschießen, SGA, Kalteneck, 10 Uhr



Reichtmehring

Dezember

- Fr. 8.12. Adventskalender, Eicheneder Schützen, Gasthaus Flecklhäusl, 19 Uhr
Jahreshauptversammlung, Landvolk, Pfarrheim, 19:30 Uhr
- Sa. 9.12. Fahrt zum Christkindlmarkt Abensberg - Turmweihnacht, Gartenbauverein
Weihnachtsfeier, FFW Reichtmehring, Kirchenwirt, 19:30 Uhr
- So. 10.12. Adventskalender, Gartenbauverein, Fam. Kitzeder, Alt-Rosenberg 2, 20 Uhr
- Mo. 11.12. Adventskalender, KLJB, Pfarrheim, 19:30 Uhr
- Mi. 13.12. Adventskalender, Fam Hüppe, Nelkenstr. 14, 19 Uhr
- Fr. 15.12. Adventskalender Orgelspiel, Michael Westphal, Kirche, 18:30 Uhr
- So. 17.12. Adventskalender, Fam. Lechner, Hintersberg 3, 19 Uhr
- So. 17.12. Christbaumversteigerung, Eicheneder Schützen, Gasthaus Flecklhäusl, 20 Uhr
- Do. 21.12. Adventskalender, RSA-Bank, Hauptstraße 8, 18:30 Uhr
- Do. 21.12. Adventskalender, RSA-Bank, Hauptstraße 8, 19 Uhr
- Fr. 22.12. Adventskalender, Fam. Glasl, Putz a.d. Straß, 19 Uhr
- Sa. 23.12. Adventskalender, FFW Schleefeld, FW-Haus Schleefeld, 19:30 Uhr
- Mi. 27.12. Johannifeier mit Gottesdienst und Frühstück, Pfarrgemeinde, Pfarrkirche und Pfarrheim
- Fr. 29.12. Christbaumversteigerung, KSK, Kirchenwirt
- So. 31.12. Jahresausklang und Rosenkranz, Marianische Männerkongregation, Pfarrkirche, 22 Uhr

Januar

- Sa. 13.01. Christbaumsammelaktion, Kath. Burschenverein
- Sa. 13.01. Theateraufführung Z'wenig und z'vui, Theatergruppe, Pfarrheim, 20 Uhr
- So. 14.01. Theateraufführung Z'wenig und z'vui, Theatergruppe, Pfarrheim, 18 Uhr



Maitenbeth

Dezember

- Sa. 9.12. Weihnachtsfeier im Gasthaus Boschner, Feuerwehr Maitenbeth, 19.30 Uhr
- Mo. 11.12. Dirndlnähkurs, 18 Uhr
- Mi. 13.12. Dirndlnähkurs, 18 Uhr
- Do. 14.12. Seniorennachmittag im Pfarrheim, 13.30 Uhr
Christbaumversteigerung, Hubertusschützen Brandstätt, Wirt z' Brandstätt
- Do. 21.12. Weihnachtsfeier, Hubertusschützen Brandstätt, Wirt z' Brandstätt

Januar

- Fr. 5.01. Christbaumversteigerung, Waldwinkel Schützen Brand, Gasthaus Spagl, 20 Uhr

Albaching wird aufgefressen

Baum weigert sich als Wegweiser zu dienen

Albaching (gg) - Eine solche Kaltblütigkeit hätte dem Baum wohl keiner zugetraut. Aber es ist, wie es ist: Der besagte Monsterbaum verschlingt das mühsam von Helmut Maier angebrachte Wegweiserschild.

Eine ausführliche Recherche bei namhaften Wissenschaftlern ergab folgendes Ergebnis: Laut Dr.Dr. Wurzelstock vom Faunistischen Institut in Lindenberg wehren sich zunehmend Bäume gegen die Wandererlust der Deutschen. Die zahlreichen Sitz- und Stehbiesler, die hinter oder vor dem Bäumen ihr Geschäft verrichten düngen die Bäume dermaßen, sodass die Rinden Wuchern und alles verschlingen, was niet- und nagelfest ist.



Gnadenlos schlägt der Baum seine Rinde über das Taferl: Nächstes Jahr wird es wohl keine Wanderwege mehr geben.

Foto: Barth

Kurz vor Schluss...

... mussten wir feststellen, dass die halbe Redaktion entweder kränklich oder „Hofweihnachtsmarkt geschädigt“ war. So konnte dieses Heft zwar fertiggestellt werden, aber die zwischenzeitlichen Schmerzbe-kundungen, Niesanfälle und Hustgeräusche erschwerten die Arbeit nicht unwesentlich. Also dieses Magazin bitte nur mit Handschuhen und Atemmaske lesen. Alles andere könnte Ihnen schaden. Im Notfall fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker.

(gg)

Nasenbärenfalle hat zugeschlagen

Räuberischer Feuerwehrhausbewohner konnte dingfest gemacht werden

Albaching (gg) - Es ist nicht zu fassen (oder doch)? Selbst unter den allseits beliebten Nasenbären gibt es schwarze Schafe. Einer der niedlichen Säuger hatte sich erdreist die gebunkerten Essiggurken im Feuerwehrhaus heimlich zu naschen. Doch die Redakteure schlugen gnadenlos zu und machten den Räuber dingfest.

Dabei begann alles so harmlos. Kurz vor dem 18. Geburtstag des Nb-Magazins entdeckte Vorstandsmitglied Gerty Trautbeck in einem verwegenen Laden in Wasserburg ein kleines Rudel Nasenbären. Sie erbarmte sich der kleinen Allesfresser und stellte die niedlichen Tiere der Redaktion vor.

Voller Begeisterung wurden die letzten Nasenbären aus den Regalen geräumt, eine Nachbestellung der aussterbenden Rassen (Auslaufmodell) bestellt und im Nb-

Büro angesiedelt. Seither finden sich an allen Ecken und Flächen die kleinen weißgrauen Gestalten wieder. Liebevoll von den Redakteuren und Vorstandsmitgliedern gehegt und gepflegt verbringen die Tierchen ihr Dasein im Feuerwehrhaus in Albaching.

Doch vor einigen Wochen machte sich etwas Unmut im Nb-Büro breit. Seltsamerweise verschwand der Inhalt von Weinflaschen, Kräckerdosen und Brezenstangenpackchen spurlos. Auch so manche Flasche Bier wurde leer



Gefesselt und geknebelt wurde der Nasenbär dem Redaktionsgericht vorgeführt. Das gnadenlose Urteil: Zwei Jahre den Nasenbärenartikel auf Seite zwei schreiben.

Fotos: Uli Vital



Leere Rückstände des skrupellosen Nasenbären. Doch jetzt ist Schluss. Die Leckereien stehen wieder der Redaktion zur freien Verfügung.

aufgefunden. Was geschah im Nb-Büro? Ein Spuk oder Einbrecher? Ratlosigkeit machte sich im Nb-Büro breit.

Doch nach einigen Wochen kam der Verdacht: Ob sich die kleinen Tierchen heimlich an den Vorräten nährten? Findige Hobbygroßwildjäger machten sich an den Bau einer Nasenbärenfalle heran. Überall neben den Schmankerln wurden Fallen aufgestellt und regelmäßig geprüft. Doch erst nach Wochen konnte der raffinierte Dieb gefangen werden. Der kleine Gauner wollte sich an den Essiggurkenvorräten der Redaktion gütlich tun und tappte in die vorbereitete Klebefalle. Auf dem Foto ist deutlich zu sehen, wie der füllige Körper des kleinen Bären

von der Krepp-Rolle festgehalten wurde. Erwischt und gleich auch verurteilt. Hier ist die Redaktion gnadenlos. Der kleine Nager wurde dazu verurteilt die nächsten zwei Jahre lang den Nasenbären-Artikel auf Seite zwei zu schreiben. Doch das Gejammere des Kleinen ließ dennoch die Herzen der Richter erweichen. Für jeden guten Artikel gibt es ab jetzt eine Päckchen Salzstangen und für die schlechteren eine Essiggurke. Damit war auch der Nasenbär einverstanden und die ganze Sache konnte ein beiderseits gutes Ende finden.

Dennoch sind die anderen Nasenbären jetzt gewarnt: Einem Nb-Redakteur das Futter wegzuessen wird hart bestraft.